

**בבית המשפט המחווי בירושלים  
בשבתו כבית הדין להגבלים עסקיים**

ה"י ע 13-08-07  
בפניו כב' השופטת תמר בזק-רפפורט

**תלי<sup>י</sup>י חברת התמלוגים של יוצריו הקולנוע והטלוויזיה בישראל בע"מ**

עוי ב"כ עוזי"ד דרור שטרום ו/או אהרון נחומי  
רחוב רמת ים 12, הרצליה 46851  
טל': 09-9572114 ; פקס: 09-0579114

**בעניין:**



- נגד -

**המונה על הגבלים עסקיים**  
מרחי'ם וולמו 4, ירושלים  
באמצעות ב"כ עוזי"ד יעל שיינין ו/או טובי הריס  
טל': 02-5458500 ; פקס: 02-5458555

(המונה)

**שידורי קשת בע"מ**  
באמצעות ב"כ עוזי"ד רון נזית, רוטנברג ושות'  
משדרות רוטשילד 46, תל אביב 66883  
טל': 03-7111700 ; פקס: 03-7111711

(המתנגדת)

### **התנגדות לאישור הסדר כובל**

שידורי קשת בע"מ ("קשת") מတבד בתגובה להגיש לבית הדין הנכבד את התנגדותה לבקשת תלי<sup>י</sup>י  
חברת התמלוגים של יוצריו הקולנוע והטלוויזיה בישראל בע"מ ("תלי<sup>י</sup>י") לאישור הסדר כובל.

קשה רואה בעצם קיומה של תלי<sup>י</sup>י חשיבות רבה למנגנון שיבטיה שכר ראיי ותמלוגיט. הסדרת  
פעילותם של התרבותם והבימאים, במסגרת תלי<sup>י</sup> ראות אך זורשות קיומם של תנאים מסוימים,  
הנדשים במסגרת אישור החסדר "לטבות הציבור", כמשמעות הדבר בסעיפים 9 ו- 10 לחוק  
הגבלים העסקיים, התשמ"ח-1988 ("חוק הגבלים העסקיים").

כל ההדגשות, אלא אם צוין אחרת, אין במקור.

#### **א. עמדת קשת בתמצית**

1. כאמור, קשת אינה מתייצבת לדין זה על מנת להתנגד להמשך קיומה ופעילותה של תלי<sup>י</sup>.
2. קשת, כמו התרבותם והבימאים, מחויבת לציירה העברית. כפי שאפשר ללמידה מהescoמים  
אوتם משקיעה קשת מדי שנה בהפקות מקור בכלל ובסוגה עלית בפרט ומהמאיצים הבלטי  
נאים שהוא עושה על מנת להביא את היצירה העברית אל מרכז המסן.
3. קשת רואה ביוצרים שותפים בעשייה וביצירה. בין קשת לבין היוצרים רב המאחד על  
המفرد וקשה רואה חשיבות גוזלה בטיפוחם של היוצרים וקידומם. זהה עמדתה הבסיסית  
של קשת ומשמעותה להתנגד לקיומה או פעילותה של תלי<sup>י</sup>י כשלעצמה.
4. עם זאת, קשת סבורה כי יש להציג שורה של תנאים לפעליתה של תלי<sup>י</sup>, על מנת להציג את  
תלי<sup>י</sup>י במקומות דומים למקומות של אקו"ם והפרציות לתקליטים. צוין גם כבר בפתח הדברים,

כיו חלק מהתנאים הנדרשים אינם אלא תנאים שנקבעו כבר לאקו"ם וഫדרציה לתקליטים, וחלק מהתנאים הנדרשים תואמים, למיטב הידעיה, את הדרך בה פועלת תלי מילא כויס, אך עדין יש מקום לעננס שכן סטייה מסוימת דרך במהלך וקופת האישור תשטור את טובות הציבור.

5. בבקשת אישור מנסה תלי להשווות עצמה לאקו"ם והפדרציות לתקליטים. לטענת תלי, כפי שבית הדין הנכבד אישר את התאגדותם של המלחינים, המחברים, המוויילים וחברות התקליטים תחת הסדר כובל – כך גם יש לאשר התאגדות הבימאים והטסראיטים (שם, סעיף 6).

6. ואולם החדר שבעפניו שונה בתכלית מההסדרים שאישר בית הדין הנכבד בעניין אקו"ם והפדרציות וניסיונו הייחודיות מצריוכות דין מותאים.

7. אקו"ם והפדרציות לתקליטים צריכים מגנו שמאפשר למפיק או גוף שיידור, בשלב ההפקה, לשלב בתוכנית המופקת יצירות שיוצרים כבר בעברמלחין, תמלילן, או חברת תקליטים, וזאת אפילו ללא צורך בהתקשרות אינדיבידואלית עם היוצר. בשלב ההפקה, קשחת מעוניניות לשלב יצירה מוסיקלית בתוכנית, אין לה כל צורך בהתקשרות באופן אינדיבידואלי עם המלחין, המחבר או חברת התקליטים. כל קשחת יצירה לעשות הוא לבדוק אם יצירה הרלבנטית לנחלת ברפרטואר אקו"ם או הפדרציות. לצורך כן, מקבלת קשת מאקו"ם והפדרציות "רישון שמיכח", המכסה את כל היצירות שמחזיקות אקו"ם והפדרציות עבור חבריהם.

8. "רישון השמיכח" הוא אכן כלי יעיל, מכיוון שהוא גם חוסך **כבר** בשלב ההפקה את הצורך להתקשר עם כל אחד ואחד מהמלחינים, המחברים או חברות התקליטים וגםאפשר בכך הפקת תוכנית טלוויזיה עשויה מאוד במושיקה של מגוון יוצרים.

9. תלי, בשל אופי היצירות שהיא מנהלת – תסריטים ובימוי – אינה מחייבת שירות דומה זה של אקו"ם או הפדרציה. כשמפיק או גוף שיידור רוצה להפיק תוכנית טלוויזיה, הוא אכן יכול לעיין ברפרטואר תלי ולבחור "עובדת בימי" לתוכנית. הוא גם יוכל לעיין ברפרטואר תלי ולבחור מערכון שיתאים לתוכנית מערכונים שלה. ל tally, בפשטות, אין רפרטואר מדף של יצירות זמניות לשילוב בתוכנית.

10. למפיק, גוף שיידור או המפיק מחויבים מילא לחברות הסכם אינדיבידואלי עם כל בימאי וטסראיטאי המשתתף בהפקה. תלי אינה חוסכת את הצורך בהתקשרות זו ואין יוצרת מגנו שמאפשר להעשיר כל תוכנית בשילול תסריטים או "עובדות בימי" מן המוקן. זהו הדבר דרמטי כМОון לעמוד מקרי אקו"ם והפדרציות.

11. תלי, שכאמור אינה מביאה לצירה מן המוקן, נכנסת לתמונה במסגרת החסכים האינדיבידואלי שבין המפיק או גוף שיידור לבין התסריטאי/בימאי. תלי פועלת לכך, שביחסם מול התסריטאי/בימאי, יקבע שהיצירה אותה ייצור התסריטאי או הבימאי במסגרת הסכם אינדיבידואלי זה שנכרת עמו, לא תעבור לבועלות המזמין – המפיק או גוף השידור – אלא דזוקה לידי tally לצורך גביה תמלוגים.

12. בכך יוצרת tally מצב בו הזכויות בתוכנית הטלוויזיה שהופקה, מתפזרות לידי בעליים שונים: המפיק או גוף שיידור הם הבעלים של התוכנית בכללותה, אך tally היא שמחזיקה בתסריט ובעובדות הבימי, שהן חלק איינהרנטי מן התוכנית, לצורך גביה תמלוגים.

13. בעת, משהיא מחזיקה בזכויות, tally קובעת וגובה עבור כל חבריה תמלוגים כבר מהשידור הראשון אצל אותו גוף משדר, שמלהתחילה הפיק את התוכנית ושילם לתסריטאי ולבימאי.

בכך נוצרת הפרדה מלאכותית בין הזרמת התסיטיט או עבודה הבימוי לבין שידורה של תוכנית הטלוויזיה, שהוא הרי הפעולה לשם התקשר מלבתיחלה הגוף המשדר עם התסריטאי/במאי באופן אינדיבידואלי.

14. עוד שני עניינים יש לבדוק בפתח הדברים בנוגע למהות פעילותה של תלי:
15. ראשית, תלי מבקשת להזגש בבקשת האישור את חשיבותה, לשיטתה, כמו שדווגת שתסריטאים ובמאים יקבלו תמורה נאותה עבור השתתפותם בהפקות. ואולם יש לוזיק ולומר שהייבט זה תלי פועלת **במקביל** למחוקק ולרגולטורים, אשר כבר פועלו בכלים אחרים להבטיח شبישראלי יהיה היקף גדול של יצירה טלוויזונית מהסוגה העילית – דרמה, תעודה ותוכניות מיוחדות – תוך הבטחה קונקרטית של תנאים חולמים להשתתפותם של במאים ותסריטאים בהפקות.
16. שנית, בניגוד למקרי אקו"ם והפדרציה לתקליטים, תלי וחבריה פועלו ופועלים להבטיח לתלי בלעדיות בשוק: קרי, **שפל יצירות תסריט ובימי בישראל תנוהל על-ידי תלי, וشرك תלי תעניק רישיונות לשימוש ביצירות (ולא התסריטאי או הבמאי האינדיבידואלי). נסביר –**
- הتلילניים, המלחינים וחברות התקליטים אינם מכתבים לכל חברי אקו"ם והפדרציה דרישת כי כל התקשרות עם גוף משדר בגין יצירותם תהיה רק באמצעות האגודה. וכן, בפועל, גופי שיורם בישראל יכולם ורוכשים בפועל ישירות מחיוצרים זכויות שימוש וזכויות בעלות ביצירות מסויקליות.
- לעומת זאת, תלי וחבריה פועלו באופן מאורגן, על-מנת להבטיח שלא יהיה בישראל הסכם עם תסריטאי ובמאי שבו היוצר נוטן **בעצמו** למפיק או לגופי השידור רישיון שימוש ביצירתו או מעביר לידיים את הבעלות ביצירתה.
17. אנו סבורים, שמלל האמור לעיל עולה בbijhor תמונה מורכבת ושוונה מאוד ממקרי אקו"ם והפדרציה לתקליטים. תלי אינה מספקת שירותים דומה לזה שספקות אקו"ם והפדרציה לתקליטים, ויש בפעילותה היבטים ברורים העולים כדי "כבילה ערומה" של התאגודות תסריטאים ובמאים לקביעה באופן מרווח ואחד של תנאי ושל מחיר ההתקשרות עם לשם השתתפותם בהפקת יצירה טלוויזונית.
- לאור זאת, שידורי קשת אמנים סבורה שיש חשיבות בהמשך פעילות תלי, אך יש הכרת "לחץ" את תלי בתחום הכבילה הירומות ולודא, באמצעות תנאים מתאימים, כי התאגודות של התסריטאים והבמאים אכן תפעלו לטובת הציבור בהתאם להוראות חוק ההגבילים העסקיים. התנאים הללו יפורטו להלן במסמך זה. חלק מה坦אים, כאמור, אינם אלא עיגון של הדרך בה פועלת תלי ממליא כויס. אחרים הינט תנאים שנקבעו כבר לאקו"ם ולפדרציה וחס נדרשים גם במרקחה תלי. על כל אלה נספחים תנאים שנדרשים בשים לב נגישות המיזוחות של תלי (בחשווואה לאקו"ם ולפדרציה לתקליטים) על-מנת שלא ימצא החסוך כזה הכל כולל כבילות ערומות מובהקות.

## תוכן עניינים

|   |    |
|---|----|
| א. עדמת קשת בתמצית .....  | 1  |
| ב. הצדדים להליך ועמדת קשת כמתנגדות להליך .....  | 5  |
| ג. העובדות הדרושים לעניינו .....  | 5  |
| ג.ג. על "יוצר הסדורה", על בימאים ותסרייטאים אחרים ועל היקף הקרטל של תלי .....   | 5  |
| ג.ג.ג. עבותות הבימאי והतסרייטאי וההתקשרות עמם .....   | 6  |
| ג.ג.ג.ג. תנאי ההתקשרות עם בימאים ותסרייטאים וההתמורה המשולמת להם .....  | 7  |
| ג.ג.ג.ג.ג. ההתקשרות האישית עם כל תסרייטאי ובימאי .....  | 8  |
| ג.ג.ג.ג.ג. פעילותה של תלי והשפעתה על שוק הטלוויזיה .....  | 9  |
| ג.ג.ג.ג.ג.ג. תחлик הקמת תלי .....   | 10 |
| ג.ג.ג.ג.ג.ג.ג. "רישון שמיכה" של תלי – שותף נוסף להכנסותיו של גוף השידור .....   | 11 |
| ג.ג.ג.ג.ג.ג.ג.ג. המרכיב החוקית הומוגנת ביוצרים בכלל ובתסרייטאים ובימאים בפרט .....  | 12 |
| ד. החסזר הוא הסדר כובל לפחות בדבר ועניין .....  | 13 |
| ה. החסזר המכובל ושאלות "לטובת הציבור" - מבוא .....  | 15 |
| ו. היקף הcabilitה שבחסזר המכובל – תלי לעומת אקו"ם והפדרציות לתקליטים .....  | 16 |
| ו.ו. הcabilitה שمبرיהה שכיל יצירותיהם של תסרייטאים ובימאים יועברו לתלי .....  | 16 |
| ז. בחירותם של תלי וחבריה שלא לפניות אל המוחוק אלא להקם הסדר כובל .....  | 17 |
| ז.ח. החסזר המכובל ולטובת הציבור – תלי לעומת אקו"ם והפדרציות לתקליטים .....  | 18 |
| ז.ט. תלי ושאלת החסכו בעלות עסקה בזכות "רישון שמיכה" .....   | 18 |
| ז.ט.ט. תלי ו"עוגת היצירה" .....   | 21 |
| ז.ט.ט.ט. תלי ו"עוגת היצירה" של יוצרי טירות השוקדים על פיתוח ראשון של רעונות .....   | 22 |
| ח. אישור החסזר המכובל בתנאים .....  | 24 |
| ח.ט. הפסיקת כל פעילות של תלי וחבריה שטרורה להבטחת שבכל הסכם עם תסרייטאי ובימאי יכול "סעיף תלי" .....                                    | 24 |
| ח.ט.ט. אי-גביאת תמלוגים בגין שידורים ראשונים של תוכנית שהפיק או הזמן גוף שידור .....  | 25 |
| ח.ט.ט.ט. תלי לא תציג תסרייטאים ובימאים בוגר לתוכניות שהופקו בחו"ל ולא תציג תסרייטאים או בימאים ישראלים ביחס לשימוש בתוכניות בחו"ל ..... | 26 |
| ח.ט.ט.ט. פועלות תלי תוגבל לגבייה תמלוגים בלבד בהתאם לשימוש בפועל ביצירות .....  | 26 |
| ח.ט.ט.ט. תנאים נוספים בתוכנות התנאים שנקבעו לפעילות אקו"ם .....   | 27 |
| ט. סיכום .....  | 28 |

## **ב. ה策דים להליך ומעמדת של קשת במתנדגת בהליך**

19. תלי היה חברה התמלוגים של יוצרי הקולנוע והטלוויזיה בישראל. תלי, לפי האמור בבקשתה, מאגדת לא פחות מ-1,639 טרייטאים ובימאים. תלי מחזיקה בזכויות הביצוע הפומבי, זכויות השידור, זכויות ההשכלה וזכויות ההעזה לרשות הציבור של החברה (" בזכויות תלי") במטרה לשוק רישויו שימוש במכלול הזכויות של החברה.
20. קשת היא בעלת זכויות לשידור בעורך השני, שהוקם לפי הוראות חוק הרשות השנייה לטלוויזיה ורדיו, התשנ"ו-1990. קשת היא אחד מעמודי התווך של תעשיית היצירה הישראלית: היא משקיעה כ- 250 מיליון ש"ח מדי שנה בהפקות תוכניות טלוויזיה, עצמה או באמצעות רכש מחברות הפקה עצמאיות; היא משקיעה חון חסר וקדמים בפיתוח הקולנוע הישראלי; היא מפיצה ומשווקת תוכן מקורי ישראלי ברוחבי העולם; היא מפתחת פורטטים טלוויזיוניים, תסריטים, סרטי קולנוע וסדרות ומהווה מקור תעסוקה יציב וקבוע לאלפי בימאים, תסריטאים, שחכנים, מפיקים ויוצרים, מכל הזאנרים והסוגים.
21. מטרת בקשת האישור היא להכשיר הסדר כובל הפועל כבר בשוק מזוה לעלה מעשר. מטרת הסדר היא לאפשר לחברי תלי לקבוע באופן קולקטיבי את תנאי ההתקשרות עם ואת התמורה שישלים גוף השידור לכל אחד ואחד מחברי תלי בגין השימוש ביצירותיהם.
- 22.ברי אףא כי קשת עלולה להיפגע מאישור הסדר ועל כן היא זכאית להציג את התנגדותה לפאי סעיף 8ב' לחוק הגבאים העסקים.<sup>1</sup>

## **ג. העובדות הדרכשות לענייננו**

### **ג.ג. על "יוצר הסדרה", על בימאים ותסריטאים אחרים ועל היקף הקרטל של תלי**

23. בקשת האישור מספרת את קורוטיו של "יוצר הסדרה" ומוגלהת את שלב "פיתוח הסדרה" הראשון. המדבר על התסריטאי שמתחליל "מאפס", מוזף ניר ריק, ומבצע את שלב הפיקותה הראשוני של תוכנית. ולא סתם תוכנית, אלא דזוקא יצירה דרמתית (סדרת דרמה או סרט קולנוע) או יצירה תיעודית (סרט או סדרת תעודה). בשלב זה הוגה התסריטאי את קווי העלילה העיקריים, מגדר את הדמויות הראשיות וכיו"ב. בשלב זה לא נכתב עדין התסריט – ככל היotor, יכתב תסריט לפרק ניסיון ("פיילוט").
24. אך יש להציג: בניגוד למשמעות האישור, מاجر הזכויות של תלי מקיים שלל תוכניות מז'אנרים שונים – לא רק יצירות דрамתיות ותיעודיות. כמו כן, תלי מייצגת שלל תסריטאים ובימאים – לא רק "יוצרי טזרות" – אלא בעלי תפקידים אחרים בהפקה. נפרט להלן.
25. מלבד יצירות דramתיות ותיעודיות, מופקות ומשודרות תוכניות רבות נוספת בהן פועלים תסריטאים ובימאים: בידור, "טלנובלות", ריאליטי, אקטואליה, מוסיקה, מערכונים וכיו"ב. בתוכניות אלה אין כלל "יוצר סדרה" (לפחות לא במובן אליו מתיחסת תלי בבקשת האישור).

<sup>1</sup> ראה, למשל: ח"ע (ירושלים) 4630/01 בנק לאומי לישראל נ' המונת על הגבאים עתקים, תק-מת 2002(4), 1033 (2002), שם נקבע כי לקות הקשור בהסכם עם הצדדים להסדר הכלול עלול להיפגע אם יקבע במסגרת ההסכם מחיר גבוה מדי (שם, פסקה 11).

גם אם נתמקד ביצירות הדרמטיות והteilיעודיות דוקא, נגלה שמלבד "יוצר הסדרה", פועלים בחפקה בימאים ותסריטאים נוספים. כך לדוגמה, בימאי של סדרת דרמה יכול להציג אליה בשלבים המתקדים של ההפקה, אחרי שלב הפיתוח הסתיים זה מכבר; הבימאי מופיע לבאים פרק או פרקים לפי תסריטים שכבר נכתבו. בנוסף, אל "יוצר הסדרה" יכולים להצטרף לאחר שלב הפיתוח תסריטאים נוספים, שייסיעו ויתרמו להשלמות המלאכה.

למקרה בקשה האישור ניתנת לחשב כאילו תלי פועלות ודורות זכויות ותמלוגים רק בגין ל- "יוצר הסדרה" ורק ביחס לאוותן יצירות דרמטיות וteilיעודיות המתאפיינות בשלב של "פיתוח הסדרה" ובתורמה חשובה לתרבות הישראלית.

אין זה המצב. תלי פועלות להשיג זכויות ותמלוגים בכל סוג החפקות הטלוויזיוניות ועובד כל חברות. לא רק במקורה של תוכנית דרמה אנוTeVה ולא רק עבור "יוצר סדרה", שהשיוך מזמנו ומטרתו עוד טרם הגיעו להסכם לשונו עם גוף השידור או עם המפיק. תלי פועלות להשיג לחבריה זכויות ותמלוגים בכל תוכנית טלוויזיה ועובד כל חבר וחבר, לרבות, לדוגמה, זכויות ותמלוגים לבימאי שנקרה לבים את אחד מערבי השידור של תוכנית ריאליטי תמורה תשולם עבור משמרת בימי או עבור השתתפות בהפקה כפי שמקבלים כל שאר בעלי התפקידים בהפקה, דוגמת הצלמים והתפאורנים.

למעשה, יתכן אפילו שהזכויות של "יוצר סדרה" דרמה ותעודה הן המיעוט של הזכויות בהן מופלת תלי, ואילו עיקרי פעילותה בחפקות טלוויזיה אחרות ובסרטים ובימאים בכלל אינם "יוצר סדרה".

## ג.II. עבודת הבימאי והתסריטאי והתקשרות עם

פינה כעת לתיאור תהליכי ההתקשרות והעבודה האופני מול תסריטאים ובימאים, תוך שימוש על הדומה והשונה בין תוכניות מסוימים לבין תוכנות ובימאים מסוימים שונים.

**נתחיל מהתסריטאים והבימאים שאינם "יוצר סדרה": תסריטאים ובימאים המבצעים עבודותם בהזמנת, על פי הסכם מובטח, בשלל תוכניות מז'אנרים שונים.**

המודגר כאמור בחלק הארי של התסריטאים והבימאים העוסקים במלאת היצירה האורקרולית: תסריטאים ובימאים של תוכניות בידור, ריאליטי, אקטואליה, מוסיקה, מערכונים וכיו"ב. מדובר גם על כל תסריטאי או בימאי המשתתף בהפקת סדרת דרמה או תעוזה, אשר מצטרף להפקה לאחר שלב הפיתוח הראשוני.

התסריטאים והבימאים הללו מתחילה את עבודותם על ההפקה רק לאחר חתימת הסכם מול קשת או המפיק, תוך שתשלום על בעלותם מושכת ומובהקת מראש בין אם התוכנית תשודר לבסוף ובין אם לא. בימאי של תוכנית ריאליטי – כמו "MASTER שף" – מקבל תשלום על עבודתו, בין אם הסדרה שודרה ובין אם לא. תסריטאי של מערכון או קטע מעבר בתוכנית בידור מקבל תשלום על הכתיבה בין אם נעשה שימוש בטקסטים שכותב ובין אם לא.

**נמשיך לתיאור העבורה ואופי ההתקשרות עם "יוצר מסדרה", שהוא התסריטאי-בימאי הייחידי שעליו מדברת למעשה בקשה האישור.**

"יוצר מסדרה" אכן עוסק פעמים רבות בפיתוח ראשוני של הסדרה לפני שהגיע להסכם עם גוף משדר או מפיק, אשר מסכימים לשלם לו עבור יצירותו (שעוד טרם נוצרה). עם זאת, לצורך הבנה מלאה של התהליך, ראוי לציין כי ככל "יוצר מסדרה" אינו כותב את התסריטים

לסדרה לפני שהוא מגיע להצעת התקשרות לגוף השיזור (ואם כך קרה, הרי שמדובר במקרה נדיר).

.36. בשלב זה, של טרם התקשרות עם גוף שיזור או מפיק, יוצר הסדרה שוקד על פיתוחו וראשוני של קווים עלייה ראשיות ודמיות ראשיות, אז, את תוצאת הפיתוח הראשוני, הוא מגיע לגוף השיזור (לבדו או בלבד עם מפיק שעמו כבר יצר קשר).

.37. מרגע ייצור הסדרה להסכם עם גוף השיזור על הסדרה שהצעה, נכרות בין הצדדים הסכם, ובו מובטחים ליווצר תנאים ותמורה, כפי שיפורט בהמשך.

.38. על בסיס התקשרות זו, ממשיק ייצור הסדרה את פיתוחה, תוך עבודה ומעורבות גבוהה של אנשי מקצוע מצד שת. לאמן הנמנע לצין, שבשלבי עבודה אלה עוברים קווים היסוד של הסדרה Shinonim ובים ביוטר, עד כדי כך שהדים בין הרעיון הכלומי לבין הסדרה שmagie בסוף לשיזור הינו, פעמים רבות, קלוש. בתוך תהליך זה, מתקזמים לבסוף גם לשלב כתיבת התסריטאים – כל זאת, כאמור, כאשר התסריטאי כבר פועל במסגרות חוזית ושכרו מובטח לו.

.39. יש להזכיר, שמהתיאור שהבאנו עולה הבדל מהותי בין "ייצור הסדרה" לבין שאר הבימאים והתסריטאים שמייצגת תלי: "ייצור הסדרה" הוא היחיד שעוסק ביצירת תוכנית הטלוויזיה לפניו שהתקשר בהסכם (ובו תמורה מובטחת) עם גוף שיזור או מפיק, ואילו שאר התסריטאים והבימאים, שאינם "יוצרים סדרה", עובדים לפי הסכם שנחתם מראש לפני תחילת עבודתם, ככלור רמת הטיכון שהם לוקחים על עצמם מבחינת הביטחון התעסוקתי, נוכחה.

.40. בהבדל מהותי זה מכיר גם תלי: במשמעות מדיניות התמלוגים של תלי (שצורך לבקש האישור) משמש הבדל זה להצדקת הפער בחלוקת התמלוגים בין תסריטאים ובימאים מסוימים שונים:

"תסריטאי יכול לעבוד כמה שנים על תסריט לטרט קולנוע [...] לעומת זאת, כתיבת מערכון אורכת בין כמה ימים לשבוע, אין בה מרכיב של סיכון כיון שמערכות נברוב המקרים מוזמנים [...] במאי בתכנית מערכונים באולפן בדרך כלל ישקיע פחות זמן מהכתב ואלמנט הסיכון לא קיים כי העבודה תמיד מזמנת" (עמ' 5).

למען הסדר הטוב, העממי חרבנטי מתוך מסמך מדיניות התמלוגים (שהותו צירפה תלי במלואו לבקשת האישור דן) מצורף בזאת כנספה 1.

## ג' תנאי ההתקשרות עם בימאים ותסריטאים ותמורה המשולמת לתלי

.41. תנאי ההתקשרות עם בימאים ותסריטאים מעוגנים, כאמור, בחווה אינדיידואלי מול כל תסריטאי וכל בימאי המשתתף בהפקה.

.42. קודם לתחילת פעילותה של תלי, נקבעו השכר ותנאי ההתקשרות עם בימאים ותסריטאים אך ורק באופן חופשי ואינדיידואלי לפי תנאי השוק. עם זאת, יש מקום לציין שהתסריטאים והבימאים נזירים בסוכנים המתמחים בדבר, שמייצגים אותם בכל מומ"ם מסחרי מול מפיק וגוף שיזור הסוכנים הללו (והם ספויים ביותר בשוק הישראלי) מנהלים את המומ"ם עבור התסריטאי והבמאי מתוך ניסיון רב והיכרות רוחנית עם השוק כולם. מעבר לכך, במקרים מסוימים, בשלב זה כבר התקשר התסריטאי עם מפיק מנוסה, אשר מנהל את

המוראים עם גוף השידור לגבי תנאי הפיתוח וההפקה של הטזורה; המפיק משלם לתסריטאי עבור עבודה הפיתוח ואף מתחלק עמו ברוחו המפיק מהסדרה.

43. **חריג להתקשרות החופשית בתנאי השוק**, ללא קשר לפעילויות תלי, הוא שכברם (ותנאים נוספים) של תסריטאים ובימאים המשתתפים בתוכניות "סוגה עילית" – דרמה, תעודה ותוכניות מיוחדות – נקבע בכפוף לתעריף מינימלי שמעוגן בהסכם שחתמה קשת מול איגוד הבימאים ומול איגוד התסריטאים בהתאם לדרישת הרשות השנייה. איגוד הבימאים והתסריטאים הם האיגודים המڪווים שחבריהם גם הקימו את תלי. כפי שעוד נפרט בהמשך, קשת נדרשה על-ידי הרשות השנייה לחותם עם על הסכמים להסדרת תנאי שכרים ועובדותם בתוכניות הסוגה העילית, וזאת במסגרת הפעילות הרגולטורית של הרשות להבטחת פעילות נאותה של יצירה מקומית וישראלית. ההסכם נחתמו לאחר מויים בין קשת לבין האיגודים, תוך שהצדדים מגיעים להסכמה ולא נדרשים אפילו למנגנון הבודדות שהתקינה הרשות השנייה במקרה מחלוקת.

44. כאשר מדובר ביוצר סדרה<sup>2</sup>, או, לפי החסכם שבין האיגודים המڪווים של התסריטאים והבימאים (וגם לפני ההסכם), זכאי היוצר לשלהי תנומים:

44.1. **היוצר מקבל תשלום "דמי פיתוח" עבור תחילת הפיתוח**: על פי החסכם עם האיגודים המڪווים, קשת התchingiba לשלים לתסריטאי דמי פיתוח בסך מינימלי של עשרות אלף שקלים. קרי, התסריטאי מקבל תגמול על הזמן בו הוא שוקד על פיתוח הרעיון הגולמי שמובא לפתחה של קשת.

44.2. **היוצר מקבל תשלום עבור תיבת התסריטים**: היוצר מקבל תשלום עבור כל תוכנית וכל פרק,coh בכפוף לתעריף מינימום לכל תסריט, לפי סוג ולפי משך התוכנית, ש谟ורט בהסכם עם האיגודים המڪווים.

44.3. **היוצרים של תוכניות מסוגה עילית זכאים לנתח מהכנסות "המסחר"**: על פי החסכם עם איגוד התסריטאים, לתסריטאי יוצר סדרה ישולם אחוזים מרוחוי המשדר ממכירות לצדדים שלישיים. ואכן, כל הסכמיה של קשת עם מפתחי סדרה מנקים ליוצר נתח מסוים מהכנסות "המסחר" – מכירות זכויות שיוצר לרוחצים בארץ ובעולם, מכירת זכויות להפקת "רימיק"<sup>2</sup>, מכירות זכויות לפלטפורמות Video Demand זה, וכיו"ב. החלוקה בהכנסות המסחר נקבעת באופן אינדיבידואלי מול כל יוצר ויוצר ומתבצעת בפועל על ידי קשת, שמדווחת ומשלמת שירותי ייצור ואו למפיק.

#### ג.VA. התקשרות האישית עם כל תסריטאי ובימאי

45. התסריטאים והבימאים אינם יוצרים בלבד, כמובן, תוכנית טלוויזיה. כל תכנית טלוויזיה מורכבת משורה של יצירות מגוונות, וביניהן התסריט, הבימוי, הצלום וגם יצירות מוסיקליות.

46. לצורך שימוש ביצירה מוסיקלית שככל גוף משדר (או מפיק) בתוכנית טלוויזיה, אין הגוף המשדר נדרש להציג להסכם אינדיבידואלי עם המלחין, התמלילן וחברות התקליטיות. הגוף

<sup>2</sup> "רימיק" (מאנגלית: Remake) הוא תיאור של יצירות אמנות ממדיה מסוימת, אשר מבוססת בעיקר על עבודה מוקדמת יותר, באותו המדיה.

המשדר יכול ליטול מן המוקן יצירות מוסיקליות שבניהול אקו"ם והפדרציות לתקליטים, ולהשתמש בהן מכוח הסכם השמיכה מול האגודות הרלוונטיות ליצירה המוסיקלית. הסכם שמייכה זה הוא היחידי הדרוש לשימוש ביצירה מוסיקלית הפסקת התוכנית.

.47. בה בעת, גוף השידור יש גם את האפשרות לבחור כן להתקשר באופן אינדיבידואלי עם מלחין, תמלילן או חברות תקליטים, ולא לשלם לאגודה – אקו"ם או פדרציה לתקליטים – עבורו הרישויו:

.47.1. ראשית, גוף השידור יכול להתקשר בהסכם לצירת לחן, תמליל או הקלטה מיוחדים בהזמנתו ולא להשתמש כלל ביצירה מתוק רפרטוואר של האגודה. כך, אם גוף השידור מבקש להזמין יצירה מוסיקלית מקורית (כפי שהוא מזמן יצירה דרמטית מקורית), הוא יתקשר באופן אינדיבידואלי עם המלחין, המחבר וחברת התקליטים – ובמקרה כזה הוא לא יידרש לרישון מאקו"ם. בדומה, גוף השידור יכול להשתמש בהקלטה מוקנה של הפדרציה לתקליטים, אלא להקליט בעצמו ביצוע של היצירה המוסיקלית (לדוגמה ביצוע "חיי" באולפן) ואז אין צורך במובן ברישון מהפדרציה לתקליטים.

.47.2. שנית, גם בכל הנוגע לשימוש ביצירה מוכנה, שכבר נמצאת ברפertoואר של אקו"ם או של פדרציה לתקליטים, עדין ישנה אפשרות להתקשר עם חברות האגודות ולקבל מהם רישויו. זאת לפי תנאי אישורי הווסדרים הכלולים של אקו"ם ושל הפדרציה.

.48. מכל מקום, לצורך התסritis או עבודת הבימוי, אין גוף השידור יכול לעולף להסתפק בהסכם שמייבה מול תלוי: لتלי אין רפטוואר של תסritis או "עובדות בימי" שמונחיהם על המדף לשימוש בהפקות תלויות. כל תסritis, ובוודאי כל "עובדות בימי", הם מוצר אינדיבידואלי שתלי, ממש, אינה מציעה.

.49. לכן, וכך שעולה גם מתיאור עבודה הבימאי והטסritis שhabano לעיל, הגוף המשדר או המפיק כורותים תמיד ההסכם אינדיבידואלי עם כל בימאי וטסritis המשתמש בחפקה. בין גוף השידור או המפיק לבין בימאי/טסritis מנהל תמיד מומי, שטסו הסקם המסדיר את כל תנאי החפקה, ובכלל כך התשלום שיקבל הבימאי והטסritis.

.50. בכך שונה עניינה של תלוי באופן מובהק מענייני אקו"ם והפדרציות לתקליטים, שם הגוף המשדר או המפיק משתמשים ביצירה המוסיקלית מבלי שיידרשו כלל לנחל מומי ולהגיע להסכם עם היוצר (מלחין, תמלילן או חברות תקליטים). במקרה של תלוי, תמיד ולא כל יוצא מן הכלל, ניהול מומיים וקרת הסכם אינדיבידואלי מול הטסritis או הבימאי.

#### ג.ז. פעילותה של תלוי והשפעתה על שוק הטעוויזה

.51. עד כאן תיארנו את הנעשה ללא כל קשר ל תלוי; את ההתקשרות עם הטסritisים והבימאים ואת עבודתם במסגרת הפסקת תוכנית. כעת נתאר את ההשפעה של תלוי על שוק היצירה האורקולית.

.52. תלוי מרכזת בידייה כוח מונופולייסטי המאפשר לה להחרים גופים המסרבים לקבל ממנו רישויו.

.53. כפי שמתארת תלוי עצמה בבקשת האישור, המעשה המידי והראשוני של תלוי וחבריה הוא דרישת מכל גופי השידור לכלול בהסכםם עם כל חברות תלי, הטסritisים ובימים, "סעיף

תלי": סעיף השומר אצל תלי את הזכות לגבות ותמלוגים עבור זכויות הביצוע הפומבי, זכויות השימוש, זכויות החשכה וזכויות העמדה לרשות הציבור של חבריה.

.54. שוב: בניגוד לאקו"ם ולפדרציות, תלי אינה מביאה עמה להפקת התוכנית תסריט או "יצירות בימוי" מוכנים מהمدף לשילוב בתוכנית המופקת. נחפוץ הוא. תלי אוגרת זכויות ביצירות שנעשו במסגרת הפקת התוכנית ובמסגרת התקשרות האינדיבידואלית של גוף השימוש (או המפיק) עם התסריטאי או הבמאי. נפרט את ההשעות שיש לבן.

.55. באשר לגופי השימוש המבקשים להזמין תוכנית טלוויזיה – גופי השימוש עדין כורטים הסכם פרטני עם כל אחד ואחד מהתסריטאים והבמאים המועסקים בתוכנית; הם ממשיכים גם לשפט לתרסיטאים ובמאים עברו עבודתם במסגרת ההתקשרות עמם. הדבר נעשה בכפוף ליתנאי מינימום שנקבעו בהסכם מחייב עם האיגודים המקצועיים, דמי פיתוח וכיווץ.

.56. בנוסף על כך, נדרש גופי השימוש, לשפט לתברי תלי סכום נוסף, מעבר לזה שנקבע בהסכם האינדיבידואלי, והוא סכום שמשלם על פי דרישת תלי בשם כל חבריה. כבר עם שימושה הראשון של התוכנית, דורשת תלי תשלום תמורת זכויות השימוש שבייצה. קשת, שכך זה סיימה להפיק תוכנית תוך תשלום לתרסיטאי ולבמאי בהתאם להסכם הפרטני, משלהמת לתרסיטאי/במאי תשלום נוסף עבור שימוש התוכנית שהפיקה, וזאת לפי תעריף שקבעת תלי – ככלומר, תעריף שנקבע באופן מרווח יותר מאשר חברות אחרים.

.57. ויודגש, בנוסף, כאמור רבים הם היוצרים שוכאים, על פי ההסכם הפרטני שנערך עמם, לחלק מרווחי גוף השימוש/המפיק מאותה מכורה של זכויות שימוש שידור לאוטו משתמש נוסף שמדובר בעת לשדר גם כן את התוכנית.

.58. סיבומו של דבר: קשת מעוניינת ורוצה לשפט לתרסיטאים ובמאים את גמולם מתוך הכרה מלאה בחשיבותם לייצור. קשת מאינה כי התסריטאים והבמאים הם "לייבת הייצירה" וראוי כי יתוגמלו היטב בגין מאציהם. עם זאת, אין כל הכרח כי הבמאים והתסריטאים יתאנדו יחדיו לשם קביעת תשלום אחד וגובית הפסדים.

## ג.VI. תהליכי הקמת תלי

.59. כמוואר לעיל, לתלי אין רפרטואר "מדו" של יצירות לשימוש גופי השימוש בהפקות תוכניות חדשות. הרפרטואר של תלי נוצר רק בזכות כך, שבמסגרת ההסכם האינדיבידואלי של גוף השימוש עם תסריטאי או במאי לקרה הפקת תוכנית, כולל כוון בהסכם "סעיף תלי", והוא זה אשר מעביר לידי תלי את זכויות היוצרים במסגרת ההפקה.

.60. תלי אכן הצליחה להביא לכך שבעל הסכם עם תסריטאי ובמאי בישראל יכול כוון "סעיף תלי", אשר מקנה לה את הזכות להכטיב מהיר אחד ומשותף לכל חברי הקבב עבור עבוזות התסריטאות או הבינוי, זאת בין היתר, באמצעות מאבק שככל, בין היתר, הפעלת לחץ חן על גופי השימוש והמפיקים וכן על חברי תלי עצם.

חוරמים שפורסמו בשעתו באתר איגוד התסריטאים והבמאים, כתבות מהעיתונות בעניין המאבק והחלטות דירקטוריון של תלי שתיעדו בזמן-אמת את הלחץ הכביד והמתמשך שהפעילה ותלי על גופי השימוש, המפיקים ואף תסריטאים ובמאים מצורפים בזאת בגופו .2.

נספח 2

.61 בסופו של המאבק, כל גוף השידור קיבל תחת הלחץ את דרישת תלי וחבריה להתקשר עם תלי בהסכם רישיון וכלול בהסכםם טעפי תלי. בتوزאה, בכלל, אין כו"ם עוד הסכמים עם מסריטאים ובימאים שלא כוללים סעיף תלי.

.62 נציגי עוד כי כפי שנדע לבקשת מפניות חוזרות של יוצרים, אם וכאשר מגלה תלי בדיווח מגוף שידור יצירה שהבימה/מסריטה לא הכנס לרפרוטאר תלי, אז תלי פונה אל אותו יוצר ואומרת לו, שיש אצל תמלוגים "שממתיניס" לו, אם רק יעביר את היצירה ליהול תלי. זהחי פניה שמעוררת מבון סימן שאלת: אם היוצר לא העביר זכויות לתלי, אז אין אצל תלי תמלוגים "שממתיניס" לאותו היוצר. פניות אלה של תלי אל יוצרים הן אכן רק כדי נוספת בידיה להבטיח ולקדם את "שלמות" שליטה בשוק המסרים והבימה.

#### ג. VII. "רישון השימוש" של תלי – שותף נוסף להכנסותיו של גוף השידור

.63 בעת, כאשר תלי מחזיקה בזכויות של מסריטאים ובימאים, מצרי' השימוש ב"זכויות תלי" קיבל רישיון מתי' ("הרישון"). בנגדוד לדרך הפעולות של אקו"ם והפדרציה בהתאם לתנאי האישור שקבע להן בית הדין הנכבד, בתלי אין כו"ם מגנו אשר מאפשר ליווצר בחוזך להעניק בעצמו רישיון ליצירה שהוכנסה ל"רפרוטאר תלי", כך שקבלת רישיון מתי' היא האופציה היחידה.

.64 על פי הרישון, מorigה תלי לבעל הרישון להשתמש במשך תקופת הרישון בכל התסריטים שנכתבו והיצירות הקולנועיות שבומו על ידי חברי תלי וכן מסריטים שיכתבו או יCREATE קולנועיות שבומו על ידי חברי תלי במשך תקופת הרישון. תמורה הרישון משלם המשתמש לתאגיד תמלוגים קבוע ברישון. תלי עומדת על כך שהתמלוגים יקבעו כאמור מסויים מהכנסות המשתמש. נפרט להלן.

.65 קשת נאלצה להתקשר עם תלי בהסכם רישיון כדי שתוכל להמשיך להפיק ולשדר. על פי תנאי הרישון, דמי הרישון מחושבים על בסיס אחוז מסויים מהכנסותית של קשת בגין שידורים באותה שנה.

.66 קרי, תלי הפכה עצמה לשותפה קבועה ומשמעותית בחכנותית השותפות של קשת. "הברונס" שמקבל כל חבר תלי, בגזרת מהכנותית השותפות של קשת, מגעכך בוגוסף על התמורה לפי ההסכם האיש שחתם תבר החסדר הכלול עס קשת, ואשר ככלה כבר דמי פיתוח ששולם לו בגין פיתוח הסדרה והכנסות ממחרור הזכויות בתכנית.

.67 כפי שציינו כבר, הרישון גם מסדר את מעמדו של "סעיף תלי" כסעיף שימוש להתקאים. על פי תנאי הרישון, קשת מחויבת להסכם לכלול בהסכם עם המסרים או הבימאים "סעיף תלי"<sup>3</sup>.

.68 בדרך זו, משתמשת תלי בהסכם הרישון, שנחוץ לבקשת כדי לשדר תוכניות שהפקתן השתתפו חברי תלי (או מי שהפכו לאחר הפקת התכנית להיות חברי תלי), על-מנת להנzie

<sup>3</sup> לאמן הנמען לצין כי "סעיף תלי" לוקה בחו"ר בהירות בטיסי באשר ל- "מהות" הזכות נשמרת: מנשה מסעיף משתמע כי תלי שומרת לעצמה אך ורק את הזכות "לקבל תמלוגים" בגין השימוש ביצירה – זכות שאינה מוסה בנסיבות "קניינית", אלא זכות חזותית לכל דבר ועניין. לפיכך, כל עסקה של תלי הוא בתמלוגים המשולמים לחבריה, ולא בניהול ייעל של זכויותיהם.

ולהבטיח את המשך פעילותה של תלי ולמנוע מkeit לחתוך עם תסריטאי או בימאי בהסכם שלא כולל "סעיף תלי".

#### ג. VIII. המערבת החקיקתית מתומכת בייצרים בכלל ובתסריטאים ובימאים בפרט

- .69 מטרתה של תלי היא להגדיל, באמצעות החטזר, את הכנסתותם של חברות. תלי טוענת בבקשת האישור, שהגדלת הכנסתות של תסריטאים ובימאים היא לטובת הציבור, שכן היא נחוצה לצירה הטלוויזיונית והקולנועית החשובה לתרבותה הישראלית. לשיטתה בבקשת אישור, אלמלא תלי לא היה הציבור זוכה לאוטו היקף או איכות של יצירה טלוויזיונית וקולנועית בישראל.
- .70 לאור טענהה של תלי, יש מקום לעמוד בסיום הרקע העובדתי על כך שישנם אמצעים אחרים בחוק וברגולציה שמוסעים וمبرיחים אמצעים כלכליים להפקת תוכן טלוויזיוני וקולנועי בישראל בכלל ותנאים חולמים לתסריטאים ולבימאים בפרט.
- .71 זכויות הטלוויזיה לפי חוק הרשות השנייה, וביניהן קשת, מחויבות להפיק ולשדר תוכן ישראלי מקורי, על פי חוק הרשות השנייה והכללים שהוצעו מכוחו וכן לפי הוראות הזיכוון. מדובר במחויבות בהיקף של מאות מיליון שקלים חדשים בשנה.
- .72 סעיף 59 לחוק הרשות השנייה קובע שעל כל זכינה לחייב 40 אחוזים מזמן השידור להפקות מקומיות, בהתאם לכללים שתקבע הרשות השנייה בדבר הקצתת תנאים ותקציבים, כאשר על הכללים להבטיח שההפקות יהיו "ברמה ובאיכות הולמים".
- .73 סעיף 62 לחוק הרשות השנייה, בלבד עם התוספת השנייה לחוק וכללים מפורטים שקבעה הרשות השנייה, מוסיפים ומפריטים הוצאה מחויבת של מאות מיליון שקלים חדשים בשנה, להפקה "ברמה ובאיכות הולמים" של תוכניות "סוגה עילית" דוקא – דרמה, תעודה ותוכניות מיוחדות.
- .74 כללי הרשות השנייה לטלוויזיה ולרדיו (שילורי תכניות טלוויזיה בידי בעל זיכיון), תש"ע-2009 ("בליי הרשות השנייה") מוסיפים ופורטים פרטיים את המחויבות להשקעה בתוכניות סוגה עילית, תוך הגדרת חובות מזוקדות לכל סוגה – דרמה (לטוגניה), תעודה (לטוגניה), תוכניות מיוחדות ועוד.
- .75 החוק והכללים גם פועלם להבטיח את "ריבוי הקולות" ביצירה הטלוויזיונית. במסגרת זאת, בעל זיכיון אינו רשאי להפיק בעצמו את כל התוכניות, אלא נדרש להפיק את מרבית התוכניות באמצעות מפיקים חיצוניים. גם במסגרת ההפקה החיצונית – נדרש בעל זיכיון לבזר את פעילותו והוא אינו רשאי להפיק באמצעות מפיק בודד כלשהו יותר מ- 20% מכלל ההפקות חקניות. ר' סעיף 14 בכללי הרשות השנייה.
- .76 הרשות גם פועלת להבטיח "ריבוי קולות" מהפריפריה. בעל זיכיון מחויב לכך ש-15% מזמן השידור של ההפקות המקומיות יופק בפריפריה. תוכנית תוכר כזו שהופקה בפריפריה, אם שולחה לפחות מבין חמישת בעלי תפקידים המפותח מתגוררים ועובדים באיזורי הפריפריה דרכם. חמישת בעלי תפקידים המפותח בהפקה לעניין זה הם חמייק, העורך, הצלם הראשי התסריטאי והבימאי.
- .77 על מנת להבטיח שההפקות יהיו "ברמה ובאיכות הולמים", הרשות מקבלת ובחנות תקציבים מפורטים ואת כל ההסכם של הפקות שונות.

כאמור, קשה גם חוויה על פי תנאי זיכיונה לנחל מועים עם האגוזים המקבועים ביחס לתנאי עבודה נאותים ותעריפים בגין פיתוח של תכניות מסוגה עילית. הסכמים אלה נחתמו, כאמור, והוסדרו בהם תנאים מינימליים הנחשבים "נאוטיים" בעניין התسرיטאים והבימאים, לרבות תשלומים דמי פיתוח, מסחר ופיק"ב. ררי כי בכך הבתו התרטיטאים והבימאים כי תנאי עבודהם "נאוטיים" ומקובלים.

.78. מעבר לדברים אלה, הרשות הקימה קרנות לעידוד יצריו קולנוע צעירים ("סגולית"). כמו כן, הרשות מעניקה פרסים, מענקים, מלגות ותמיכות באופן תקוף. כך, למשל, תמכה בעבר הרשות בפורום היוצרים הדוקומנטריים ובעמותה לקידום סרטי תרבות וקולנוע.

.79. לעניין סרטי קולנוע, ררי שבعلي הזיכיון לפי חוק הרשות השנייה מחויבים להוצאה מיליון שקלים חדשים מדי שנה להפקת סרטי קולנוע ישראליים (ס' 5 לנוספת השנייה לחוק הרשות השנייה). כמו כן, המדינה מקדישה תקציב מיוחד לתמיכה בהפקת סרטי קולנוע ישראליים במסגרת חוק הקולנוע, תשנ"ט-1999. מקורו של חלק מתקציב התמיכה לפי חוק הקולנוע הוא מיליון שקלים חדשים מכסי התמלוגים שמשלמות זכויות הרשות השנייה (ר' סעיף 11 לחוק הקולנוע).

.80. כפי שניתן להתרשם, בסיקום הדברים, נושא פיתוח התרבות הישראלית בהפקות תליזיה וקולנוע זכה לתשומת לב מפורט ולכללים מפורטים מפורטים של המחוקק ושל הרגולטור. זאת תוך התייחסות קונקרטית לסוגיות של הבתחת היקף נאות של הפקות "סוגה עילית", הבתחה כי התוכניות יופקו "ברמה ואיכות הולמים" – ובפרט מהתנתן תנאי ההתקשרות עם תסריטאים ובימאים – וגם הבתחה כי יצירה הטלויזיונית ישמר "ריבוי קולות".

## 2. ההסדר הוא הסדר בוגל לכל דבר ועניין

.81. על רקע עובדתי מפורט זה נ עבור כתה לדון לגופו של עניין, וראשית נתנו שפטענה – חמזרה, בכל חכבוד – כאילו ההסדר שבין תלי וחבריה כלל איינו הסדר כובל. לטעתת תלי, ההסדר נעדר את היכולות התחורתיות המאפשרות את הסדרי ניהול משותף של זכויות יוצרים, דוגמת אקו"ם והפדרציות (שם, עמ' 35-28).

.82. בכך נשיב בתמצית: כמו אקו"ם והפדרציות (ואף הרבה מעבר לכך), הסדר ניהול הזכויות בין תלי וחבריה מהווה הסדר כובל. לא אחת זו בית הדין הנכבד בהסדרי ניהול זכויות יוצרים וקבע באופן חד-משמעות כי מדובר בהסדר כובל: **בעניין הפדרציה נקבע כי "ההסדר בין חברות התקליטים בעניין הקמתה והפעלה של הפדרציה הינו הסדר כובל".** בית דין הנכבד נימק כי ההסדר נוגע למחייר הנכס, חלוקת שוק וכמויות הנכיסים שבעלך, ולפיכך קמה חזקה חולטה כי מדובר בהסדר כובל (שם, עמ' 9-8). **בעניין אקו"ם** אימץ בית דין הנכבד את החלטת הממונה ונימוקיו כי הסדר ניהול הזכויות של אקו"ם הינו הסדר כובל, תוך שהוא מונת את החששות התחורתיים העולים מהתסדר, כגון יכול כוח שוק לרעה ותיאום מחיר בין מתרחדים.<sup>5</sup> ניתן מיתן להיווכח בבירור, שהדברים שנקבעו על ידי בית הדין הנכבד בעניין אקו"ם והפדרציות נכונים גם לעניינה של תלי.

<sup>4</sup> ה"ע (ירושלים) 3574/00 הפלדציה הישראלית לתקליטים וקלטות בע"מ ואלה נ' הממונה על הגבליות העסקית ואלה' תק-מת' 2004(2), 1724 (2004) (להלן: "עניין הפדרציה"), עמ' 8-9.

<sup>5</sup> ה"כ 513-04-04 אקו"ם בע"מ – אגוזות קומפוזיטורים, מחרבים ומילים למוסיקה בישראל נ' הממונה על הגבליות עסקיים ואלה' (פורסם בנבו, 11.2.6.11) (להלן: "עניין אקו"ם"), עמ' 5-6.

- .84. ובכל זאת, כאמור, בבקשת האישור מנסה תלי לטעון כיילו ההסדר בענייננו נבדל מהסדרי ניהול הזכויות של אקו"ם והפדרציות, בכך שאין בו את הנסיבות האינהרנטיות המאפיינות הסדרי ניהול זכויות (שם, עמ' 30-29).
- .85. למעשה מדובר בטענה, כיילו שתי "כబילות" אשר מתקיימות באקו"ם ובפרדיות לתקליטים אינן מתקיימות בתלי. נראה להלן כי שתי "הכబילות" מתקיימות גם מתקיימות.
- .86. **כבלת המחיר – לטענת תלי, אין בהסדר כבלת מחיר מכיוון שדמי הרישוי נקבעים מול כל משתמש בנפרד ומשתנים שאיןו מגע להסתכמה על דמי הרישוי רשיין להפנות את המחלוקת להליך גירוש ובוררות (עמ' 29).**
- .87. טענה זו מחייבת את החשש התחרותי הכרוך בהסדרי ניהול זכויות: כמו בעניין אקו"ם והפרדיות, הסדר הניהול בענייננו הוא הסדר שmobiel למחיר אחיד לכל חברי תלי, ואין זה משנה כלל אם במקרה של חילוקי דעתות נקבע לבסוף המחיר בבוררות (שאינה, כמובן, אלא בית משפט פרטי). קיבוע המחיר בגין השימוש בזכות מסוימת על התחרות בין חברי תלי: במקרים להתרומות על המחיר בגין השימוש, כל חברי תלי מתאגדים כדי לקבוע באופן קולקטיבי את דמי השימוש בזכות היוצרים. לפיכך, מדובר כאן בהסדר שיווק משותף המהווה כבלת מחיר מפורשת<sup>6</sup>.
- .88. **התחרות בין חברי תלי – לטענת תלי, ההסדר אינו מהווה הסדר כובל מכיוון שמדובר בהסדר ניהול זכויות בין "קבלנים עצמאיים", ולא בין מתחרים. עדנו כי ככל שנגעה התחרות בשוק הייצור האודיו-ויזואלית, הרי שפגיעה התחרותיות נזנחה וקלת ערך. הטענות הללו מושללות כל יסוד – כלכלי, משפטי או עובדתי:**
- .88.1. מבחינה כלכלית, תלי לא הביאה כל בסיס לכלי או עובדתי לטענה כי חברותאים "מתחרים" או כי הפגיעה התחרותית הינה קלת ערך, ולא בצד, תסריטאים ובימאים מתחרים זה בזו, יום יום, שעה שעיה, על השתתפות בפרויקטים של הפקות טלוויזיה. די בכך לטענו כדי לסתום את הגולל על טענות תלי בהקשר זה.
- .88.2. מבחינה משפטית, בעניין אקו"ם קבוע בית הדין הנכבד כי הסדר ניהול זכויות של אקו"ם הינו הסדר כובל, וזאת למטרות שמרבית חברי אקו"ם – כמו חברי תלי – הינם קבלנים עצמאיים. בהחלהתו בעניין אקו"ם, הדגישה המומונה כי הסדר ניהול זכויות "mphichet את יכולת והتمرיך של משתמשים לנצל את התחרות הניטתת בין חברי התאגיד" (שם, עמ' 12). כך, למשל, בתנאי שוק תחרותיים עשוי במאית מתחיל להשכים להפתחת תמלוגוי בתמורה להתחייבות של גוף השידור להשתמש בשירותינו. כך גם לגבי תסריטאי מתחיל המعلن כי גופו השידור יפיק וישדר את תסריטיו<sup>7</sup>. לא מזגנו בבקשת האישור כל הטענות עם החלטת בית הדין ונימוקי

<sup>6</sup> ת"פ (ירושלים) 209/96 מדינת ישראל נ' אהילך יעקב בע"מ ואח' תק-מח 2002(3), 208 (2002), שם קבוע כבי השופט יי' עדיאל, "עליה מן האמור, שהטכנית של שוק משותף אשר כוללת אלמנטים של תיאום בין מתחרים, הנה טכניקה קרטלייסטית מובהקת המתווה הסדר כובל".

<sup>7</sup> גיא פשת "אגודות לניהול משותף של זכויות יוצרים – מבט נוסף על עילות וחגיגות" דין ודברים כרך ב', 216 (תשס"ד) (להלן: "גיא פשת"), שם נאמר לגבי תלי: "...[...] וכך, לדוגמה, כאשר תלי – חברות התמלוגים של תסריטאים ובמאים, מרכזות בידיהם, מכוח כתוב המהאות זכויות עתידי וגורף, את זכויות הביצוע הפומי של יצירות חברות, אין כל אפשרות לקיים שוק תחרותי בין תסריטאים ו/או שוק תחרותי בין במאים, על תנאי הacsנס לחעברות הזכויות ו/או ההרשאות אשר מפיק סרט קולנוע יוכל לרכוש מהם" (עמ' 638-639).

הממונה בעניין אקו"ם או הסבר מזוע חברי תלי שונים מחברי אקו"ם (מחברים או מלחינים), המאגדים וחתה הסדר כובל שאושר על ידי בית הדין.

8. זאת ועוד: תלי עצמה מכירה בכך שקיימות תחרות בין חברות; לאוריה, בשנת 2005 קיבל דירקטוריון תלי את החלטת "הסולידריות", לפיה תלי מצפה כי חברות לא יקבלו עבירות במקומות חברות תלי שפותרו עקב דרישתם להכניס להסכם סעיפי תלי (ראת נספח 2א' להתגנות).

9. אם כך, ברι כי החסדר בין תלי וחבריה מהווה הסדר כובל לכל דבר ועניין. פשיטה, שלא ניתן כי חלק מתאגידים הניהול המשותף יפעלו ללא רגולציה ויכולו להפעיל כוחות מונופוליסטיים ללא כל פיקוח, בעוד תאגידים אחרים כפויים לתנאים שנקבעו בהתרמים שניתנו ל פעילותם.<sup>8</sup>

#### ה. הסדר המכובל ושאלות "לטבות הציבור" - מבוא

10. לפי סעיף 6 לחוק הרגלים העסקיים, בית הדין הנכבד יחליט לאשר הסדר כובל אם הוא סביר כי החסדר הוא "לטבות הציבור". המבחן לאישור הסדר כובל צריך לאזן בין התועלות שמנגדם החסדר והזוכים שיוצרים בעקבות אישורו. אם התועלות הגולומות בחסדר עלות באופן ממשי על הנזקים התחרותיים שיגרמו מאיושרו – יאשר בית הדין את החסדר המכובל.<sup>9</sup>

11. בבחינת האישור יש לבחון מhone הנסיבות הקיימות למעשה בהסים, ואז בודק בית הדין הנכבד האם הביבלה הינה חיונית להשגת התכליות שהסדר בא לשורת. לפיכך, על המבקש לאשר הסדר כובל להוכיח שני תנאים מצטברים: האחד, כי החסדר מגלם יתרונות מוחותיים עבור הציבור. השני, כי יתרונות אלה ניתנים להשגה רק באמצעות החסדר המכובל, כי אין דרכי מידתיות ותחרותיות יותר להשגת התועלות שהסדר המכובל נועד להגשים.<sup>10</sup>

12. אכן, במסגרת הבדיקה נשאלת לעולט גם שאלת המידתיות: גם בכircumstances שיש בוחן קודם תועלות חברתיות, עצמת הביבלה אינה יכולה לעלות על הנדרש להשגת אותה תכלית ורואה שבסוד הביבלה. להכה זו עוברת כחות השני בהחולותיו של בית הדין בשדה ההסדרים הקובלים. לדוגמה, כך נאמר בפרשת רמת חובה<sup>11</sup>:

"מקובל علينا כי תניות הבלתי-אכן עשויהקדם את השגת יעדי החסדר בכך שהיא מספקת למשקייע ביחסו בהשגת תשואה על השקעות. אולם, בכך בלבד אין די לשם אישור החסדר כובל, השאלה העולה בהקשר זה, בנוסף לשאלת הדבר תרומתו של החסדר לתחרות ולטבות הציבור, אינה רק האס הביבלה נשוא הדין עשויהקדם את מטרות הרסדו, אלא אם היא חיונית לצורך כך, או לפחות, לפי מבחנו מיל יוטר, האם היא מקדמת את

<sup>8</sup> טוני גוינמן זכויות יוצרים (מהודורה שנייה, 2008) (להלן: "గוינמן"), שם נכתב: "מה דינם של התאגידים הנוספים לניהול משותף של זכויות יוצרים הופיעים בישראל, שהם כאמור תלי, אוניברסיטאות ועילית! [...] נראה כי גם פעילותם של ארגונים אלה היא בגדר החסדר כובל, ויתכן שגם הם בעלי מונופולין [...] אין זה ראוי שחקל מהתאגידים לניהול משותף יכול לפעול ללא רגולציה ולהפעיל כוחות מונופוליסטיים ללא בקרה, בעוד תאגידים אחרים כפויים לתנאים שנקבעו בהתרמים לפעולותם" (עמ' 30).

<sup>9</sup> ה"ע 469/98 חברת דלק בע"מ נ' הממונה על הרגלים עסקייםTK-מח 1(1), 3669 (2001)

<sup>10</sup> בג"ץ 588/84 ק.ש. ר' סחר אסBEST בע"מ נ' י' המונה לפיקוח הרגלים עסקיים פ"ד מ (1), 29 (1984); ראה גם: ה"כ 10-04-19545 שובי ר' יבוא מספוא אגדה שיטופית חקלאית בע"מ נ' המונה על הרגלים עסקיים (פורסם בכרז, 24.1.12).

<sup>11</sup> ה"ע 491/98 חברת החשמל נ' הממונה על הרגלים עסקייםTK-מח 1(1), 2847 (1999), עמ' 17.

**מטרות ההסדר הלגיטימיות בצורה טובה יותר באופן משמעוני מחולפות  
אחרות שפגיעתן בתחרות קטנה יותר". [עמ' 17]**

.94. לאור דברים אלה נמשק את הנitionה בדרך הבאה: תחילת, נעמוד על השוני בין מקרי אקו"ם והפרנציה לתקליטים לבין ענייננו בבחינת היקף הגבילות שהסדר הכלוב. נמשק ונעמדו על ההבדלים בין מקרי אקו"ם והפרנציה לתקליטים לבין ענייננו בשאלת התרומה לטובה הציבור. לבסוף, לאור הנitionה שירצג, נעמוד על הנסיבות הנוכחיים ככל שימצא בית הדין חנכבד לנכון ליתן אישור לפעולות תלוי.

**ו. היקף הגבילות שהסדר הכלוב – תלי לעומת אקו"ם והפרנציות לתקליטים**

**ו.1. הכblaה שمبرטיחה שבין יצירותיהם של תסרייטאים ובימאים יועברו לתלי**

.95. טרם ניגש לגוף שאלת טובה הציבור, יש הכרה לעמוד על כך שההסדר הכלוב של תלי וחבריה כול לפחות כבילה אחת שאינה קיימת אצל אקו"ם ואצל חברות התקליטים: תלי וחבריה יצרו ויוצרים הסדר כובל במסגרתו כל החברים, התסרייטאים והבימאים, אכן מכניםם כל יצירה שלחט לרפרטואר תלי, ולאחר מכן הדרךיחידה להשתמש בתוכנית שהופקה היא בראשיו מתלי (ולא ברישון אינדייבידואלי מהתסריטאי או הבימאי).

.96. אין, ולכל הפחות לא ידוע לקשת, על פעילות של אקו"ם להבטיח שכל לחן וכל תמליל שנוצרים במדינת ישראל יהפכו להיות חלק מרפרטואר אקו"ם. אם וכאשר גוף שידור מזמין יצירה מתמלילן או מליחן, אזי ניתן – והדבר אף קורה בפועל – להסביר עם היוצר שהיצירה תהיה בעלות המזמין ולא תישאר בעלות היוצר ולא תהפוך לחלק מרפרטואר אקו"ם.

.97. בדומה, אין, ולכל הפחות לא ידוע לקשת, על פעילות כלשהו של חברות התקליטים להבטיח שכל הקלטה של יצירה מסויקלית בישראל תנחפה להיות חלק מרפרטואר הפרנציה לתקליטים. גופי השידור מזמינים ומבצעים הקלטות לא פעם, ואז הם הבעלים של ההקלטות – לא המפיק וגם לא מי מהפרנציות.

.98. בנוסף, בעקבות תנאי אישור ההסדרים הכלובים של אקו"ם ושל הפרנציות, כל חבר באגודה שכו יכול לתת בעצמו רישון אפילו ליצירה שכן נמצאת ברפרטואר של האגודה. بذلك זו, בפני המשתמשים עומדת אפשרות רשות רכוש רישון לא רק מהאגודה אלא, במקביל, גם מהיוצר האינדייבידואלי.

.99. לעומת זאת, כמתואר לעיל, תלי וחבריה פועלו ופועלים במלוא העוצמה להבטיח שככל הסכם עם תסרייטאי או בימאי יבטיח שהזכויות יועברו לניהולה של תלי באמצעות "סעיף תלי". תלי פעלת באמצעות קמפניין בין חבריה, באמצעות הפגנות, באמצעות תנאי רישון השמיכה שלא ובאמצעים נוספים, על מנת להבטיח שככל התסרייטאים והבימאים בישראל, אחד, לא יסכימו לשתף פעולה בחסכם שאינו כולל "סעיף תלי".

.100. המذبور מבוון בכבילה ברורה: במקום תחרות ואפשרות שהסכמים עם תסרייטאי או בימאי יהיה לפעם "סעיף תלי" ובמקרים אחרים לא יהיה סעיף שכזה, פועל תלי וחבריה להבטיח אחדות בחסכים.

.101. ומשוחכונה יצירה אל רפרטואר תלי, אזי, כפי שניתן ללמידה מהמסמכים שהגישה תלי בבית הדין הנכבד, התסרייטאי או הבימאי אינו יכול עוד להסכים בעצמו, שלא באמצעות תלי, על הטעמוגים שיקבל בגין השימוש ביצירה. של כמו אצל אקו"ם ואצל הפרנציות, אין תלי

מוגירה בפני המשותמש את הבחירה אם לחתוך שירות עם היוצר לקבלת רישיון לשימוש ביצירתו או לחתוך עם דוקא עם תלי; קבלת רישיון מתיל הוא הדבר היחיד.

### ו.ה. בחרותם של תלי וחבריה שלא לפנות אל המוחוק אלא להקיט הסדר כובל

102. כאמור, תלי וחבריה יצרו כבילה אשר מבטיחה שכל תטריט וכל עבودת ביום ייוו נتونים למשטר של תלמידים שיקבעו באופן מרוץ (עדי תלי) ובכך תבטיחו לעצם הכנסתה נוספת.
103. מן הרואין לצין בקשר זה בישור, הממשלה ישראל, ובעקבותיה בנסת ישראל, קיבלו לאחרונה טענה דומה זו של חברי תלי: היהת זו טענתם של הספרים, והיא חובייה את הממשלה והכנסת לחקיקת חוק להגנת הספרות והספראים בישראל (הוראות שעاه), התשע"ג-2013 ("חוק הספרות"). לפי סעיף 1 לחוק, מטרותיו כוללות "להבטיח לספרים ישראלים גמול ראוי בעד יצירותם, לקדם את הספרות בישראל, לשמר על גינו ורבותו".
104. לאמן הנמנע לעמוד על הבדל ראשון בין ענייננו לבין מקרה חוק הספרים, ולציין שבמקרה של הספרים הייתה זו למעשה הראושה של המוחוק להבטיח את מטה לחםם של הספרים. ואילו בענייננו – המוחוק והגולגולות כבר פועל ופועלם באופן מדויק ומדויק להבטיח את תנאי העבודה של בימאים ותס्रיטאים.
105. והחשוב יותר לענייננו הוא, שאיש לא איש לספרים להקיט הסדר כובל, אלא המוחוק והממשלה קבעו בעצמם הסדר מפורט ביותר של תלמידים להם יהיה זכאים ספרים, עד כדי קביעת אחוז תלמידים מדויקים. במסגרת חוק הספרות קבע המוחוק (לפי הצעת החוק הממשלהית) הוראות מפורטות ומדויקות בדבר התלמידים שיקבל ספר מהሞzie לאור על 6,000 העותקים הראשוניים שיימכרו במהלך 18 חודשים הראשוניים למכירתו (8% מההכנסות); התלמידים על מכירות נספות באותה תקופה (10%); הוראות לגבי חלוקת התלמידים בין מספר ספרים שככובו ספר אחד, חריג המאפשר הפחתת תלמידים בספר הביכורים של ספר (עד 80% מההתלמידים הרגילים) ועד הוראות מפורטות.
106. מבטב של ב"כ תלי משנת 2006, מתאר כי תלי עצמה שvla את האפשרות לפנות לחקיקה על מנת להסדיר את מעמדה, אך החליטה להודיע את ההסדר המובל מטעמים המפורטים במצבבה זה. כך כתוב אז ב"כ תלי ליו"ר המועצה לשידורי כבלים ולווין (דאז), מר יורם מוקדי, בעקבות פגישות בהן נשאלת תלי (כפי שניתן להבין מהמכתב) מדוע אין היא פונה בדרך החקיקה:

#### "1. תזריכים להסדר תשלום תלמידים [...]

##### (1) הסדר במוגדרת סעיף לשמר זכויות תלמידים ("זכויות חוזיות")

[באנו מתאר ב"כ תלי את הסדר "סעיף תלי". הח"מ]

##### (2) הסדר حقيقي ("זכויות סטוטוריות")

יעיגנו בחקירה של זכויות של תסריטאים והבמאים לקבל תלמידים (במהלך חיים ו- 70 שנים לאחר מכן) בגין שימוש (קרי, ביצוע פומבי והשכרה) ביצירותיהם. לעומת זאת זכויות מפורשת בחוק, שלא ניתן יהיה להונאות, לשנות או לוותר עליה (קרי, "זכות קוגניטיבי") [...].

מדויב בהליך מורכב, שעלול להיתקל בהתנגדות עזה של גורמים שונים, לרבות גופי שידור ואף של אמנים אחרים (מחזאים ועוד לנער או נערות

המים), שינסו לסתום טרמף ולטען לאולץ לעונן חוקתית אף את זכותם  
בأنון דומה".

[ההדגשה שבקו נטו אינה במקור]

מכتب ב"כ תלי, עו"ד אהרן נחומי, אל יויר מועצת הcabלים והלוון מיום 27.2.06 מצורף  
כנספח 3.<sup>12</sup>

נספח 3

107. הדברים מדברים בעד עצם. הסיבה חמורcostה בגין תלי לא פונת להליך חוקתית היא שהליך צפוי להיתקל בחותגוזות "עה" ומחוקק עלול, בסופו של דבר, לא להעניק לתלי את מבקשה. אחת הנסיבות שמתארת תלי לחוסר הצלחה אפשרי של הליך חוקתית, הוא שאמנים אחרים (צלמים או "נערין או נערות מיס") עלולים "לסתום טרמף" ולטען שגם להם, ולא רק לתסריטאים ולביבאים, מגיעים תמלוגים.

108. לא מן הנמנע לצין, שגם כך, גם לשיטת תלי, על פני הדברים החסדר הכלול אינם בדרך החיונית, המידנית והראואה להסדרת סוגיות תנאי העסקות וזכויותיהם של התсрיטאים והביבאים. החסדר הכלול הוא רק הדרך שנמצאה עדיפה על-ידי חברי תלי.

**ג. החסדר הכלול וטבות הציבור – תלי לעומת אקו"ם ותפדרציות לתקליטים**

**ג. ג. תלי ושאלת החסכו בעליות עסקה בזכות "ירושון שמיכת"**

109. החסביר המקובל לפעלותו של תאגיד ניהול זכויות יוצרים נעוץ בעליות העסקה הכרוכות בהתקשרות עם כל אחד ואחד מבעלי הזכויות. העליות הקשורות באיתור בעלי זכויות היוצרים; עליות ניהול משא ומתן והתקידנות עם כל אחד ואחד מבעלי הזכויות והסיכון המשפטי הכרוך בשימוש ביצירות ללא קבלת הרשות מראש. טיעון עליות העסקה מבוסס על הסברה כי התקשרות אינדיידואלית בין המשמש לבין כל אחד ואחד מבעלי הזכויות היא בלתי מעשית. עליות העסקה בעניינו ישנה גם חשיבות מבחינה איקוח היצירה הטלוויזיונית, שכן, כאשר מדובר ביצירות מוסיקליות וכן צורך בהתקשרות אינדיידואלית עם כל יוצר – ניתן להעיר את התוכניות המופקות במוסיקה מגוונת ורבה.

110. בתיה המשפט בישראל מצאו כי "ירושון השמיכת" הוא הטעם העיקרי המכשיר את פעילות תאגידיו ניהול הזכויות. כאשר משתמש נדרש להתקשר הן עם תאגיד ניהול והן עם בעל הזכויות עצמו, נשמעות הקרקע תחת החזקה לקיומו של התאגיד המשותף. כך ממש הצינה הממונה, בעניין אקו"ם, כפי שמתאר פסק הדין:<sup>13</sup>

"לנוכח האמור הביעה הממונה את עמדתה, כי מצב דברים בו על משתמש להתקשר הן עם התאגיד לניהול זכויות משותף והן עם בעלי הזכויות עצם, שומט את הקרקע תחת החזקה לקיומו של התאגיד המשותף. שחררי את ההזדקות העיקריות לאישור החסדר היא החיסכון בעליות העסקה הגבות הרכוכות בהתקשרות פרטנית" (שם, פסקה 19, עמ' 14).

<sup>12</sup> בראש המכטב כתוב "סודי ביוטר – לעיון הנמענים וחמקותבים בלבד", אך הוא הועלה לאתר איגוד התסריטאים והMPIKIS ומשם נשמר עותק מהמכטב בשנת 2006.

<sup>13</sup> ראה לעיל, בעניין אקו"ם, פסקה 19, עמ' 14.

.111.

כך גם קבע בית המשפט העליון בעניין EMI<sup>14</sup>. בעניין זה נדונו התנגדויות של מוציאי ליווט לתנאיו של "מנגנו החರיג" של אקו"ם. על פי המנגנון, יוצר יכול "להחריג" את יצירתו מרפרטואר אקו"ם רק אם קיבל הסכמה של כל בעלי הזכויות ביצירה המשותפת. המוציא ליווט טענו כי הדבר מיטיל מגבלה על זכותו של כל אחד מן היוצרים לשולט בפרוייצירתו. בית המשפט העליון קבע כי קבלת העמודה לפיה לא נדרשת הסכמתם כל היוצרים להחריג ותוביל לכך שימוש המשמש המבקש לעשות שימוש ביצירה ייאל לשאת ולתת עם היוצר המחריג, בנוסף לרכישת רישיון שימושו מאקו"ם. כך בלשון בית המשפט העליון:

"בהתחשב במבנה הבעלות הטיפוסי ביצירה מוסיקלית, אפשרות החריגה שאליה מוגנתה בהסכםם של יוצר בעלי הזכויות ביצירה משמעה, הלהקה למעשה, מתן כוח ביוזר ייחודי, תואח חלקו ביצירה אשר יהא, להחריג את היצירה ככל מהستر רישיונות השימושה של אקו"ם. כך, משתמש שיבקש לעשות ביצירה זו שימוש כדין ייאל לשאת ולתת עם היוצר המחריג, בנוסף לרכישתו של הרישיון הגורף מאקו"ם.

מצב דברים זה יצמץ עד מאוד את התועלת הגלומה בהסדר הקובל עבור ציבור המשתמשים, עד כדי הלאת ספק באשר להתקימות התנאי שהסדר יהיה "לטובת הציבור", כנדרש לפי סעיף 9 לחוק הגבלים העסקיים, בכל מקרה שבו ניתן אישור להסדר כובל". [פסקה 47, עמ' 24]

.112. גם kali טוענת כאילו ההסדר הקובל דן משקף חיסכון מהותי ב- "עלויות העסקה" עבור יוצרים ומשתמשים אחד (שם, עמ' 45).

.113. נתיאחשה להלן בהקשר זה לשתי סיטואציות: ראשונה, היא השידורים הראשונים של תוכנית הטלוויזיה על-ידי הגוף המשדר שהזמין את הפסקה. השנייה, היא השימוש הנוספים של משתמשים אחרים, זוגמת פלטפורמות VOD, אינטראקט או בת-עסק שבת צופים בטלוויזיה (לדוגמה חזרי המתנה). אנו נראה שבסיטואציה הראשונה,علاיל, אין כל חסכו בעלות עסקה, ובסיטואציה השנייה מעוררת סימני שאלה לגבים בשאלת החסכו בעלות.

.114. **בסיטואציה הראשונה**, כאשר كنت מזמין הפסקה של תוכנית – ובכלל בכך תיסרטוט ובימי – לשם שידור, ברור שפעולות kali לא חוסכת עלויות עסקה. הרי גם כולם, לאחר הקמתה של kali, كنت עוזין מתקשרות עם יוצר הסדרה באופן פרטני ומסכמת עימיו את פרטיה העסקיים וממיila את התמורה שכוללת את השימוש הראשוני והצפוי בויתר: שידור התוכנית אצל كنت. ההתקשרות עם kali לצורך תלמידים על אותו שימוש ממש, הינה בעילע עסקה נוספת שאינה חוסכת דבר.

.115. נמחיש באמצעות התכנית "ארץ נהדרות". בכתיבת התכנית מועסקים בין 10-8 כתובים. על אף שאתה התקשרה עם kali בהסכם רישיון, היא עדין תיבת להתקשר עם כל אחד ואחד מכותבי התכנית ולסתם את תנאיו. מדובר מכיוון שאתה לא יכול לעיין בו – "רפרטואר kali" ולחזור ממנו מערכון שמותאים לתכנית. היא גם לא יכולה לעיין בו – "רפרטואר kali" וממנו עבוזת "בימי" כלשהו. לפיכך, كنت חייבת להזמין באופן אישי עבוזה מכל כתוב או בימאי המועסק בתכנית. לאור זאת, לא רק שסדרת ההടידינוויות האינדייזאלוות מול כל

<sup>14</sup> ראה: ע"א 5365/11 אקו"ם בע"מ – אגדת קומפוזיטורים נ' ltd EMI Music Publishing (פורסם בנמו, 3.9.13), פסקה 47, עמ' 24.

תסריטאי או בימאי היא מעשית, היא מחייבת המציאות. יותר מכז': היא המציאות היומיומית של גוף שידור.

.116. כאן גם טמון, כפי שתיארנו גם לעיל, השוני היסודי בין אקו"ם ותלי: אקו"ם היא "סופרמרקט" של יצירות מוסיקליות. כשકשת מעוניינת לשלב יצירה מוסיקלית בתוכנית שהיא מפיקה, אין לה כל צורך להתקשר באופן אישי עם המלחין, המחבר וחברת התקליטים. כל שකשת צריכה לעשות הוא לבזוק אם היצירה הרלבנטית נכללת בפרטואר אקו"ם ולשם בגין השימוש. לעומת זאת, כאשר קשת מתקשרת עם התסריטאי או הבמאי, כדי שהיא יכולה לסייע – ואכן מסכמת עמו – תמורה שכוללת את העבודה שהתוכנית תשודר אצל קשת. ההתקשרות עם תלי היא בנסיבות אלה התקשרות נוספת שאינה חוסכת את הצורך להתקשר באופן אישי עם התסריטאי או הבמאי.

.117. **בסטווציה השניה**, משתמש אחר לשונו מעוניין לעשות שימוש נוסף בתוכנית שהפיק ושידר גוף שידור. לדוגמה, כדי להציג את התוכנית בפלטפורמות VOD לצפיה נוספת לפי בחירותם של הצופים.

.118. המשמש الآخر צריך להתקשר בהסכם פרטני כדי לדרכו זכויות שידור או שימוש אחר מהבעליים של תוכנית הטלוויזיה, שהוא בד"כ המפיק או גוף השידור שהזמין את ההפקה.

.119. אם נשווה את המכב שיצרה תלי, לעומת מכב בו כל הזכויות – ליבת תסריט ובימוי – מרכזות בידי בעליים אחד של התוכנית, אז ברי שגם בחסתכבות כזו תלי רק מוסיפה עליה עסקה. המשמש יזדקק בעת לשני הסכמים: אחד מבעליים של התוכנית והשני מתי.

.120. לעומת זאת, אם נניח מכב נתנו בו בעליים של התוכנית לא ריבקו את הזכויות, אלא הזכירות בתסריט/בימי נשארו בידי התסריטאי/במאי האינדייזורי, אז ניתן לומר שרישון שמוכה מתיlich ייחס למשמש עליה עסקה. רישון השמוכה ייחס את הצורך לאטור ולהתקשר בהסכם אינדייזורי עם כל תסריטאי וכל בימאי של תוכנית טלוויזיה מבין התוכניות בהן מעוניין המשמש.

.121. אלא שכן נתקלים אנו בקשי נוסף, בשים לב לכך שתלי וחבריה פועלו ופועלים על-מנת להבטיח **שכל** תסריטאי וכל בימאי ישמרו בידיהם **תמיד** את הזכויות ולא יעבירו אותן למפיק.

.122. יוצא, שתלי "חוסכת" עליה עסקה, שלא היו נדרש כלל אלמלא היו תלי וחבריה פועלים מלכתחילה להבטיח הזכויות בכל תוכנית יפוזרו תמיד. אלמלא פעולות אלה של תלי וחבריה, היינו רואים בשוק גם תוכניות שבחנו כל הזכויות כן מרכזות בידי המפיק, ולשם השימוש בתוכנית הטלוויזיה נדרש רק הסכם אחד – עם המפיק. כך לדוגמה קורה ביום אשר קשת רוכשת תוכניות וזרות לשידור בישראל.

.123. בכלל הפעולות של תלי וחבריה, הזכויות בתוכניות מפוזרות תמיד – חלק אצל המפיק, חלק אצל התסריטאי, חלק אצל הבמאי – ואז מגיעה תלי ו"חוסכת" עליה עסקה כאשר היא מונעת את ההכרה להתקשר באופן אינדייזורי עם התסריטאי והבמאי.

.124. שוב נזכיר, שבhibit זה שונה פעילות תלי וחבריה מהפעולות של אקו"ם והפרדציה. אקו"ם והפרדציה מאפשרות מלכתחילה למפיק התוכנית להפיק אותה ללא התקשרות אינדייזורית עם היוצר וכן חוסכות בשלב ההפקה עליה עסקה. בה בעת, אקו"ם והפרדציות אינן כופות עצמן על ההפקות, וישנה תמיד אפשרות להשתמש במוסיקה שהמפיק, או גוף השידור, מזמין במיוחד לצורך ההפקה וכך שהם מרכזים כך בידם את כל

הזכויות בתוכנית (כולל המוסיקה שנכללה בה). תליי וחבריה, לעומת זאת, פועלו ופועלים למנוע מהמפיק כל אפשרות להפיק תוכנית שהזכויות בה לא יהיו מפוזרות.

125. נציגו בסיסים פרק זה, שאת האמור בו נקבע לראות אם כבילה שאינה קיימת במרקורי אקו"ם והפדרציה לתקליטים: כבילה במסגרת פופולרים תסריטאים ובימאים להסדרת מחרך אחד לשימוש ביצירותם אפילו בנסיבות בהן הם ממלא כורטינום הסכם אינטביבידואלי מול הנוגע המשדר אשר משתמש ביצירה.

## ז.II. תליי ו"הגדלת עוגת היצירה"

126. למיטב הבנתנו, תליי טוענת שהיא אינה רק חוסכת עלויות עסקה, אלא גם תורמת להגדלת עוגת היצירה הטלייזונית בישראל. בכך נפנה בעת, ונטען שטענה זו של תליי אינה נכונה, אינה מבוססת (ממילא) על עבודות כלשון ובכל מקרה אין בה שלעצמה כדי להצדיק מתן אישור להסדר הכבול.

127. כיצד תורמת תליי, לשיטתה שלה, להגדלת "עוגת היצירה"? באמצעות כך שהיא מבטיחה שכל תסריטאי ובימאי שימושתפים בהפקת תוכנית, שאכן הגיעו כדיעבד לכל סיום ושידור, יזכה לתמורה כספית גבוהה יותר מאשר אילו תליי הייתה מעורבת. וראת לעניין זה גם את דבריו המלומד גיא פשת, אשר מצביעים על תפוקה הסקטטוריאלי של תליי – הגדרת שיעור הכנסתותיהם של חברי ההסדר הכבול.<sup>5</sup>

128. מכל מקום, כדי לקבל את טענותה זו של תליי, שומה על בית הדין להשתכנע בשלושה רכיבים: (א) התסריטאים והבימאים אינם מרוויחים מספיק; (ב) הגדרת רווחיהם של התסריטאים והבימאים תוביל להגדלת "עוגת היצירה"; (ג) ללא הסדר קבוע – אין מנגנון אחר שיבטיח ש"עוגת היצירה" תהיה בגודל הנכון.

129. למעשה, נקבע יותר לומר שהמדובר במקרה של הגדרת שווי המשקל הנכון בין שלושת הרכיבים, במסגרתה יש למצאו מהו בכלל הגודל הנכון "עוגת היצירה" הטלייזונית ומהו הרווח הנכון לתסריטאי ולבימאי אשר יניב, לשיטת תליי, "עוגת יצירה" בגודל הנכון.

130. בהתייחס לרכיב הראשון, הרי שאין כל מקום לומר כאילו תסריטאים ובימאים אינם מרוויחים "מספיק". זהה טענה שאינה נכונה, שאינה מבוססת כלל ועיקר בבקשת האישור, ושהוא ברור גם כלל ועיקר כיצד מזכה תליי כי בית הדין יכירעה בה. על כך נסיף ונזכיר, שככל הנוגע לתוכניות הסוגה העילית, הרי שהבימאים והתסריטאים מקבלים את שכרם בכפוף לתעריפי מינימום שהוסכם הרי מול איגדי התסריטאים והבימאים.

131. בהתייחס לרכיב השני, הוא הטוענה כי הגדרת רווחיהם של חברי תליי תוביל להגדלת "עוגת היצירה", הרי שכבר על פני הדברים ברור שהטוענה סותרת מושכלות ראשוניות. תליי מגדילה את הכנסות חברותה תוך שהיא מגדילה את ההוצאות של כל מי שማפיק, משדר, משתמש וצופה בתוכניות טלייזיות. הגדרת עלות הפקה והשימוש ביצירות טלייזיות, תגרום לכך שהיקף היצירה והשימוש יפחח כmobxן. בוודאי לא יגדל.

132. ומכל מקום בכלל הנוגע לרכיב השלישי, הרי שבעניינו ישנו גם ישנו מנגנון חלופי להסדר הכבול: המשפט והרגולטורים הרי כבר פועלו ופועלים הן לשמרה על גודל נקבע של "עוגת

<sup>5</sup> ראה פשת, הייש, 7, עמ' 646.

היצירה" והו לוודא שבימאים ותסրיטאים ישכוו כראוי באופן שיבטיח שה"עוגה" תהיה מאיכות מצוינת. כפי שתיארנו בפרק ג.III לעיל, בין היתר:

- 132.1. חוק הקולנוע מבטיח תקציבים לעידוד יצירות קולנועיות.
  - 132.2. חוק הרשות השנייה מבטיח בתומו שיופקו תוכניות "סוגה עילית" בהיקף כספי של מאות מיליון שקלים חדשים בשנה.
  - 132.3. הרשות השנייה, בהתאם להוראות החוק, בודקת ומפקחת כי התוכניות הללו יופקו "בתנאים הולמים", לרבות מבחינת העתקתם של תסריטאים ובימאים.
  - 132.4. בהתאם לדרישות החוק והרשות השנייה, נדרש קשת להגעה להסכם עם איגוזי התסריטאים ובימאים על תנאי ההעסקה שלהם וה坦מורה המינימלית המבוצעת להם – והיא אכן הגיעו להסכמה עם האיגודים בנושאים אלה.
  133. ודוק: איפלו היה מושם בהנחה כאילו תסריטאים ובימאים אינם משתכנים כראוי,ברי שחדך אינה הסדר כובל, שבקבתו מונפולין, ושותצתתו "שיק פתו" לגביית תמלוגים. הדרך חרואה והנתחרותית היא לפעול בתחום וברוגצ'יץ', כפי שהודגש ממש לאחרונה בחוק הספרים שעודותיו נפרט מיד. הדרך אינה לחסיר הסדר כובל.
  134. לא מן הנמנע להזיר ולהזות, שבמנגנונים שתיארנו לעיל מצוי המחוקק והרוגוטורים לנכון לוותא בעיקר – אך לא רק – את גודלה ואיכותה של "עוגת היצרה" של תוכניות הסוגה העילית; ככלומר סרטוי קולנוע, דרמה, תעודה ותוכניות מיוחדות ("דוגמת ארץ נחדרת"). ואילו תלי דואגת לתמלוגים לכל הבימאים והתסריטאים – לרבות בתוכניות הבידור והריאליטי.
  135. ואולם, איפלו הינו מקרים שהסדר כובל של תסריטאים ובימאים יכול להביא להגדלת הייקן היצרה, הרי שקשת, כשלעצמה, אינה זקופה לעזרתה של תלי כדי להגדיל את "עוגת היצרה" של תוכניות הבידור והריאליטי. גם המחוקק והרוגוטורים לא מצאו לנכון לפעול להגדלת "עוגת היצרה" של תוכניות אלה. אין כל אינטרס ציבורי המחייב להגדיל לשיטות תלי) את "עוגת היצרה" של תוכניות אלה בדרך של הסדר כובל.
  136. לסיכום, נזכיר שהחוץ הוא איזון בין שלושת הרכיבים שמנינו לעיל. כפי שציינו, איפלו קיבל את גישונה העקרונית של תלי, ברי שענינו במלצת איזון במסגרת יש למצאו מהו בכלל הגודל הנכון "לעוגת היצרה" הטלוויזיונית ומהו הרווח הנպוץ לטסריטאי ולבמאי אשר יניב, כמובן, "עוגת יצירה" בגודל הנכון. דוקא בהיבט זה, ברי שחדך הנקונה אינה הסדר כובל שמעניק לחבריו כוח לקבוע את שיעור הכנסות "נכון" לשיטות. הדרך הנקונה היא דורך הרוגצ'יץ' וחחקיקה, אשר מביאה לידי איזון את האינטרסים השונים.
- ג.III. תלי ו"עוגת היצרה" של יוצרים סדרות השוקדים על פיתוח ראשוני של רעיונות**
137. דומה כי אף תלי עצמה אינה משליכה בבקשת אישור את יבהה על טענה כאילו ההסדר החובל נחוץ להגדלת "עוגת היצרה" כולה – כל סוג התוכניות וכל סוג הבימאים והתסריטאים – אלא היא בעיקר טוענת כי ההסדר החובל נחוץ על-מנת להגדיל את יצירותם של יוצרים סדרות. ככלומר, שבזכותה של תלי יותר תסריטאים משקיעים מזמן בפיתוח ראשוני של רעיונות יצירות, ללא הסכם עם גוף שידור או מפיק, מבלי שモובצת להם כל תמורה ותוך שלטungan תלי כבר כיום רק 2% מריעונות אלה מגיעים בסוף לשידור.

138. כאמור, הדגש הוא על כך שאפילו לא מופקות בפועל יותר תוכניות, תלי (לטענתה) גורמת לכך שיותר תסריטאים יקדישו זמן, ללא הבטחת תשלום, להגדלת כמהן ה"פיננסים הראשונים" של סדרות.

139. כך לדוגמה כוותבת גבי מריב בארי בחוחות דעתה מאוקטובר 2009 (גשף ב-2 לבקשת האישור), אשר מהווה נדבך מרכזי בחוחות הדעת של ד"ר סדן ובבקשת אישור בכלל (עמ' 11):

"כאשר היוצר יוצר את היצירה מיוזמתו עליו להשקיע עלות קבועה גבוהה מאוד (בדרכ כל עלות הזמן), בעוד ההסתברות להצלחה נמוכה (במקרה שלנו בטבעיות 2% בממוצע). מנגד, שפול היצירה יכול להיעשות בעלות זניחות, שכן עלות שייצור היצירה או כל שימוש אחר בה הינה זניחה ביחס להשקעה ביצירתה."

מצב זה הוא אינדיקטיבי ל"כשל שוק", שעלול להביא, למצב של ייצור חסר או פגום. יש לזכור כי תשלום נמוך עבור יצירות יביא מצד היוצרים לייצור חסר של המוצר, דבר שייגע ברווחה החברתית ובעילות הכלכלית."

140. דברים אלה, בכלל הכלבו, מעוררים פלאיה כבר על פניהם –

140.1. ראשית, נזכיר שככל הטענה כאן נוגעת רק לתסריטאים מסויימים, בהפקות מסויימות, שימושים את זמנם ומשאביהם בפיתוח ראשוני של סורה לפני חתימת הסכם עם מפיק או עם גורף שיור. אך ההסדר הנוכחי של תלי הרי מחייב את כל התסריטאים וחבימאים, ורוב הזמן הוא גבוה תמלוגים עבור תסריטאים ובימאים שלא ביצעו כל עבודה שהיא לא תשלום מובטח מראש.

140.2. שנית, הרוי דזוקא תלי בכלל, והמומחית, גבי בארי, בפרט, הם שתווענים שכבר כיום רק 2% מהיצירות שתסריטאים מפתחים ביוםთם באופן ראשוני, מגיינות לבסוף לכלל שיור והפקה. כיצד ניתן לטען, שהציבור ייניב וועלת מכש תשלוי ונגרום לכך שעוד יותר זמן ומשאבים יושקעו בפיתוח ראשוני של סדרות שלא יופקו ולא ישודרו?

141. ומכל מקום, אין לנו אלא להשלים ולהביא את המשך דבריה של גבי בארי, שמשיכה ומתארת כיצד ניתן לפטור את "כשל השוק" שלקומו היא טוענת:

"חשש יסודי זה הביא את המדינה להתערב בשוק בדרבים שונים: בין היתר, על ידי הקמת גופים רגולטוריים שאומנו על הבטחת השקעה מינימלית של הגוף המשדרים ביצירת מקומית על סוגיה; הכרה בכך בחיקוק חוק הקלטות הריקות; ועד לתמיהה בסופית בקרנות המעודדות את היצירה המקומית ותוכמותה בה; כן הולכת וגוררת ההכרה בכך בית דין לתמלוגים שישדרו את תשלומי התמלוגים ליוצרים, בהם הבימאים והතסריטאים".

142. אכן, גבי בארי מונה בצדק פעולות שכבר נעשו כדי להבטיח את היקף היצירה. אפילו גבי בארי, שתווענת לקומו של "כשל השוק" (שלטעמו אינם קיימים), לא טוענת כאילו קרTEL הוא המרפא לאותו בשל שוק אלא מציגה שהרגולטור והמחוקק כבר נתנו לכך דעתם. לא בית הדין הנכבד ולא הצדር כובל של תסריטאים ובימאים הם חזרך לטפל בנושא שכבר ניתן לו מענה בחקיקה וברגולציה.

## ח. אישור התסזרר הכספי בתנאים

143. כאמור בפתח הדברים, אין קשת רואה לנכון להתנגד לעצם קיומו של החסזר הכספי.
144. לטעמה של קשת ניתן לאפשר לתסריטאים ולבימאים, כיוצרם, לפעול במסגרת אגודה אשר תהווה במקרים המתאימים, באופן מופוך ורואוי, תשתיית ניהול לתמלוגים.
145. עם זאת, ככל שימצא לנכון בית הדין הנכבד ליתן לתלי את האישור המבוקש, אנו סבורים שיש בעיליל צורך בשורה של תנאים לאישור. ניתן לומר כי עיקרים של התנאים, כפי שנפרט להלן, הוא ניסיון להציג בפועל את תלי, באמת, בכו אחד עם האיגודים של אקו"ם ושל הפדרציות לתקליטים. כמו כן נקדים ונאמר, שחלק מהתנאים הנתגאר להלן תואמים למעשה את הדרך בה פועלות תלי מילא, אך יש חשיבות לוודה כי תלי לא תטוחה בדרך אחרת במהלך תקופת האישור.
- ח.ג. הפסקת כל פעילות של תלי וחבריה שmotrata להבטיח שבכל הסכם עם תסריטאי ובימאי יכול "סעיף תלי"**
146. כמוואר בפרק ג.ז' לעיל, תלי וחבריה פועלו ופועלים גם ביום על-מנת להבטיח שבכל הסכם של תסריטאי ובימאי בישראל יכול "סעיף תלי".
147. המדובר בעיליל בכבילה עירומה. כל התסריטאים וה빔אים תברר תלי, החליטו ופועלים כאיש אחד, לקביעה כי בחסכים לששתפות בהפקות "יוסכת" תמיד שהזוכיות יוותרו בידי התסריטאי וה빔אי ולא ירכשו עלי-ידי המפיק או גוף התקשורות. וגם לאחר מכן, כתוצאה לכך, לעומם יקבע מחיר השימוש מול התסריטאים וה빔אים קבועה במקומות שונים יהיה לרכוש רישיון מתאים באופן אינדיבידואלי ובתמורה מוסכמת מהתסריטאי או הבימאי.
148. כפי שעוז הסברנו לעיל, בעניין זה שונה המצב מול תלי בתכילת השינוי ממקרי אקרים ומהפדרציות לתקליטים, שכן אגדות אלה כל אינן פועלות להבטיחה שכ' יצירה מוסיקלית בישראל תיכנס בהכרח לרפרטואר של האגודה. ישנן בישראל גם תקשורת מול מלוחנים, תמלילנים וחברות תקליטים על-בסיס פרטני ללא שימוש ברפרטואר של האגודה. בגיןוד לכך, בעקבות פעילות תלי וחבריה, אין ביום בישראל התקשרות פרטנית מול תסריטאים ובימאים על השימוש ביצירות התסריט וה빔וי (כלומר השידור) אלא רק תקשורת מול תלי. והתקשרות האינדיבידואלית מול תסריטאים ובימאים נשחתה כמוואר לעיל, אך בסופה, כאשר מגע רגע השידור, נדרש תמיד הסכם מול תלי.
149. יש לנו צורך ברווח בתנאי, אשר אסור על תלי ועל כל חברי התסזרר הכספי – תלי וה빔אים והתסריטאים הפועלים במסגרת – לנקט על פעולה שהיא שmotrata או תוכאתה פגעה בתחרות בין התסריטאים וה빔אים או הפתעה של התחרות בכל הנוגע לתנאי ההסכם עם תסריטאי ובימאי בכלל, ובפרט בכל הנוגע לשאלת הכללת "סעיף תלי" בחסכים.
150. בין היתר, במסגרת זו יצטרכו תלי וחבריה להימנע מכל הפעולות שנקטו בעבר: קריאה לחברים לא לחטום על הסכם ללא סעיף תלי, הפגנות, התנצלות לתסריטאים ובימאים שיחותמו על הסכם ללא סעיף תלי וקביעה בהסכם הרישוי של תלי כי גוף שיזור מסכים בכך להכללת סעיף תלי בהסכםו עם בימאים ותסריטאים.
151. מן הרואיו לעזין, שלא מונחת כלל בפני בית הדין הנכבד בקשה לאישור כבילה זו שבחסזר הכספי; הפעולות של תלי וחבריה להכתבת קו פעולה של הכללת "סעיף תלי" בהסכם של

כל התסריטאים והבימאים, כלל אלה נזכרת בבקשת האישור ומילא לא הבקש לה אישור. עם זאת, הויל ומדובר בכך מהותי ביותר מכלל פעילות תלי וחבריה, יש הכרה להבhor במסגרת תנאי האישור כי פעילות זו של תלי וחבריה אינה אסורה.

#### ח.ל.ן. אי-גביית המלוגים בגין שידורים ראשוניים של תוכנית שהפיק או הזמן גוף שידור

152. כמתואר לעיל,קיים דורשת תלי המלוגים כבר בגין השידור הראשון של התוכנית שהפיק גוף שידור דוגמת קשת או שהופקה בהזמנת גוף השידור.

153. גביית המלוגים כבר בגין שידורים ראשוניים הינה כבילת מוחיר עירומה בין חברי תלי. גוף השידור הרי מתקשר בהתאם אינדיידואלי עם התסריטאי וబימאי. קשת מייחסת חשיבות עליה לשלום לתסריטאים ולביבאים אלם אין כל סיבה להפרזה המלאכותית בין התשלום על כתיבת התסריט או עבודת הבימוי - שהוא שלום הנקבע בהתאם האינדיידואלי בין התסריטאי/במאי לבין קשת - לבין התשלום בגין שידורה של אותה עבודות במימי או תסריטאות. לפיכך, אנו סבורים כי בכל הנוגע לשידורים הראשונים, ההסתמך הפרטני עם התסריטאי ולבימאי הוא המקום בו צריכה להיקבע התרמורה לתסריטאי ולבימאי.

154. וודוק: השידורים הראשונים הם התוצאה המותבקת והמידית של הסכם בין תסריטאי או בימאי לבין גוף שידור אשר מפיק תוכנית טלוויזיה. אין מדובר בשימושים נוספים עתידיים, שאולי יקרו ואולי לא, ושאoli יהיה בהיקף רחוב (אם תצלית התוכנית) ואולי בהיקף מצומצם. השידורים הראשונים הם החלק הבסיסי ביותר מהתקשרות האינדיידואלית שבין גוף שידור לבין תסריטאי ובימאי.

155. ראו והשו לעניין זה את החוסר שהוסכם בין גופי השידור באנגליה לבין איגוד התסריטאים האנגלי, אשר קבע כי התשלום הראשון לתסריטאי ("Script Fee") אכן כולל את השידור הראשון, ורק בגין שידורים חוזרים של גוף השידור זכאי התסריטאי לתשלום נוסף. בהסדר האנגלי, התסריטאי מקבל תשלום עבור כתיבת התסריט ("Script Fee") ובתמורה מעביר את כל זכויות היוצרים לידי המפיק או גוף השידור – הזכויות אינן נשאות בידי התסריטאי או אגודה ניהול זכויות (ראו סעיף 6.1 בהסכם ATZ). בה בעת, מוסכם מול התסריטאי כי הוא יהיה זכאי לתשלומים נוספים ככל שייעשו שימושים עתידיים בתוכנית ("Subsequent Use") דוגמת שידורים חוזרים ("Repeats") או מכירת DVD (ראו נספח B להסכם ATZ). וודוק: כאמור, התשלומים הנוספים, למעבר לתשלום עבור כתיבת התסריט, הם רק בגין שימושים עתידיים, שאולי יתרחשו ואולי לא, אך אין כל תשלום בגין השידור הראשון שמתווסף על התשלום לתסריטאי בגין כתיבתו.

נספח 4

ההסכם בין איגוד התסריטאים האנגלי לבין גוף השידור ATZ, שכונה לעיל "הסכם ATZ" מצורף נספח 4א.<sup>16</sup> הסכם בעל עקרונות זמינים, בין איגוד התסריטאים האנגלי לבין איגוד המפיקים האנגלי, המתייחס להפקות מזומות של ה- BBC, ITV, Channel 4 ו- Channel 5 (ראו נספח B להסכם ATZ).<sup>17</sup>

<sup>16</sup> הסכם ATZ זמין באתר איגוד התסריטאים בכתובת: [http://www.writersguild.org.uk/images/stories/wggb-docs/\\_final\\_with\\_appendices.pdf](http://www.writersguild.org.uk/images/stories/wggb-docs/_final_with_appendices.pdf)

<sup>17</sup> הסכם PACT זמין באתר איגוד התסריטאים בכתובת: [http://www.writersguild.org.uk/images/stories/wggb-docs/PACT\\_WG\\_2002.pdf](http://www.writersguild.org.uk/images/stories/wggb-docs/PACT_WG_2002.pdf)

לכן, בכלל הנוגע לשידורים הראשונים, אין כל דרך שהיא יכולה את טענת תלי כailו חוסכת היא בעלות עסקה. גוף השידור מתקשר כבר ממילא באופן אינדיבידואלי עם התסריטאי והבמאי לעניין זה ואין כל מקום לפעלות תלי. צוין, כי תנאי זה ניתן להסורה פושטה במסגרת הכלים שמעמידם לרשותנו דיני זכויות היוצרים, וכן נטען בסעיף 169 להן.

### ח.III. תלי לא תייצג תסריטאים ובימאים בוגר לתוכניות שהופקו בחו"ל ולא תייצג תסריטאים או בימאים ישראליים ביחס לשימוש בתוכניות בחו"ל

157. בכלל הנוגע לרכוש זכויות שיודר בתוכניות זרות, קשת רוכשת מeo ומעולם, תמיד, תוכניות מבוטל זכויות שמרכזים בידי האזוכיות בתוכנית, לרבות בכלל הנוגע לתסריט ולביבומי.

158. אם תלי תחל לעסוק גם בגביה תמלוגים בגין תוכניות מרכש זה, הרי שהיה בכך כדי להעלות את עלויות העסקה ביחס לתוכניות אלה.

159. אך מובן גם, שככל טענותה של תלי בוגר לעבודת התסריטאי והבמאי ובוגר לרמת השתכרותם הינה טענות שנטענו ואשר רלבנטיות לישראל בלבד. כמו כן מובן, שטענות בוגר לחסיבות היצירה לתרבות הישראלית אין רלבנטיות בכלל הנוגע לרכש זכויות שיודר בתוכניות זרות.

160. במקביל, יש גם חשיבות לכך שתלי לא תחזיק בזכויות גם בכלל הנוגע לשימוש בתוכניות טלוויזיה מהוץ לישראל. נסביר בקצרה להן.

161. ביום, קשת נוהגת לוודא כי בחסכים עם תסריטאים ובימאים יקבעו זכויות תלי וחולו רק על שימושים בתוכנית בישראל. זאת מכיוון שקשת גילה שאין יכולתה כלל ועקר למוכר זכויות שיודר בחו"ל שיינו כפיפות לתשלום תמלוגים לתלי, שכן המשמשים הזרים אינם מכירים הסדר זה ואינם מוכנים לקבלו.

162. ככל שאכן יפעלו חברי תלי לכך שהם יחזיקו בזכויות גם בתחום השימוש בתוכניות בחו"ל, הרי שתפגע באופן אונש היכולת של קשת למוכר זכויות שיודר בחו"ל.

163. מהטעמים הללו יש לקבוע כי תלי תפעל במסגרת הישראלית בלבד. היא לא תייצג ותגובה תמלוגים בישראל בגין יצירות שהופקו בחו"ל, והיא לא תחזיק בזכויות הנוגעת לשימוש יצירות חברות מהוץ לישראל. המדבר בתנאים אשר, להבנתנו, תואמים ממילא את דרך פעולה של תלי ביום, אך יש חשיבות לכך שתנאי האישור יבטיחו כי תלי לא תפנה דרך אחרת.

### ח.V. פעילות תלי תוגבל לגביה תמלוגים בלבד בהתאם לשימוש בפועל ביצירות

164. תלי מקבלת את זכויותיה באמצעות הכללת "סעיף תלי", בהסכמים של תסריטאים ובימאים. בסעיף זה נכללים תנאים חשובים אשר מוסתים את הכוח המונופולי הרוב שצוברת תלי.

165. כפי שניתן להתרשם מנוסח "סעיף תלי", שמופיע לדוגמה בטיער 2.5 ליחסם העברת זכויות בין תלי... לבן חבר או מייצג" המצורף לבקשת האישור, הזכויות שמעברו התסריטאי/במאי אל תלי הין זכויות לגבייה תמלוגים בלבד. זאת להבדיל מהזכות להרשאות את השימושים, אשר נותרת בידי המפיק או הגוף המשדר. בנוסף, התסריטאי/במאי מאשר במסגרת סעיף תלי, שהוא לא ידרשו תמלוגים מהמפיק או מהגוף המשדר בגין מכירת זכויות שימוש לצדים שלישיים, אלא רק יפנה אל אותם הצדדים שלישיים לשם גביה תמלוגים בגין השימוש שלהם בפועל.

166. הוראות אלה מוגדרות כי פעילות תלי תוגבל, אך, לבגית תמלוגים בגין שימוש בפועל ללא הפרעה לפעילויות שוק השידורים ושוק מכירות זכויות השידור בתוכניות.

167. יש מקום להבטיח במסגרת התנאים, כי תלי אכן המשיך לפעול במתכונות זו במשך כל תקופת אישור.

#### ח.א. תנאים נוספים במתבונת התנאים שנקבעו לפעילויות אקו"

168. ישנו שורה של תנאים אשר נקבעו לפעילויות אקו"ם (ואף לפעילויות הפדרציה לתקליטים), ואשר נראים הכרחיים לא פחות לפעילותה של תלי, להלן כמה את המרכזים ביניהם.

התנאים שנקבעו לפעילויות אקו"ם בעניין ח"ע 513/04 אקו"ם בע"מ ני הממונה על הגבלים עסקיים ואחר' מצורפים בנספח 5.

נספח 5

התנאים שנקבעו לפעילויות הפדרציה לתקליטים בעניין ח"כ 705-07 הפדרציה הישראלית לתקליטים וקלטות בע"מ ני הממונה על הגבלים עסקיים ואחר' מצורפים בנספח 6.

נספח 6

כפי שנקבע בסעיף 2.4 לתנאי אישור אקו"ם ובסעיף 3.4 לתנאי אישור הפדרציה לתקליטים, גם בענייננו יש לקבוע שתלי תאפר לככל חבר להציג באופן עצמאי להסתמך עמו כמשתמש בדבר התוכלוגים בגין שימוש ביצירתו שמצוות ברפטואר תלי. מבחינת דיני זכויות היוצרים, חמנגנון המשמש לכך הוא "רישיון חוזר" (back license): במסגרת זו, היוצר מעביר זכויות ניהול האגודה (תלי, אקו"ם או הפדרציה), ואז האגודה מעניקה ליוצר "רישון חוזר" שמותיר לו בעצמו לחתה רישיונות לצדים שלישיים. כך הזכויות מנוהלות בידי האגודה, אך גם היוצר יכול לחתה בעצמו רישיון שימוש.

כפי שציינו, במסגרת מתנוון זה ניתן גם להסדיר את התנאי לפיו התרטיטהביבמא בלבד הוא שייתן רישיון לשידורים הראשונים של היירה ואילו תלי לא תעסוק בכך. מכוח הרישון החוזר, יוכל היוצר להעניק את הרישון לשידורים הראשונים. תלי עצמה, בהתאם לתנאים שיקבעו לפעילותה, לא תוכל לחתה רישיון שכזה ומילא לא תוכל לגבות בגין תמלוגים אחידים לכל התרטיטאים והביבמאים שמשותתפים בהפקות תליזיה.

169. כפי שנקבע בסעיף 4 לתנאי אישור אקו"ם ובסעיף 5 לתנאי אישור הפדרציה לתקליטים, יש לקבוע כי גם תלי היא מונופולין ובההתאם עליה להימנע מניצול מעמדת לרעעה.

170. כפי שנקבע בסעיף 8.3 לתנאי אישור אקו"ם ובסעיף 11 לתנאי אישור הפדרציה לתקליטים, יש לקבוע כי גם תלי תוכל להמשיך להעניק רישיונות שימוש ביצירות אפילו במקרה בו חבר תלי, תסריטאי או ביבמא, פרש מתלי או הוציא יצירה כלשהי מהרפרטוар שבניהול תלי. מטרתו של תנאי זה הינה למנוע מצב בו גוף שידור או מפיק, שהפיק ותוכננת טליזיה שזכויות התרטיט או ביבמי הושולבים בה והועברו לידי תלי, מוצאת עצמה בפניו שוקת שבורת כאשר התסריטאי או הביבמא מחייב לפטע לפרש מתלי.

171. כאמור, כי לפי המתוар בבקשת האישור של תלי<sup>18</sup>, היא אינה נותנת כיום מענה מספק למקורה שתואר לעיל; תלי ממשיכה לאפשר למשתמש להמשיך להשתמש ביצירה אך ורק עד תום תקופת הרישון הנוכחי של המשתמש. דבר זה אינו מספק, שכן מי שהפיק ותוכננת טליזיה

<sup>18</sup> ראה: הערת שלוים 5 בעמ' 21 של בקשה האישור.

בהתמודד על כך שההתטריט וחברמו יכולו ברופטואר תלי – להבדיל מאותוקטם בידי היוצרים האינדייביזואליים – איןנו צריך למצוא עצמו לעולם במצב בו הוא איןנו יכול להמשיך לניהול במסגרת רישון שמוכה מול תלי. זהו היגיון הדברים שהוביל לקביעת תנאי זה לפעולות אקסום והפרציה לתקליטים, והוא נכון במלואו גם בעניינו כאן.

ט. סיכום

.172. שידורי קשת אינה מתנגדת לכך שבית הדין הנכבד יעניק לתלי אישור אשר יאפשר את המשך פעילותה. בה בעת, בעוד תלי מבקשת כי החסדר יאשר ללא כל תנאים, אנו סבורים כי ישנים שורה של תנאים המונחיים לאור מהות ההסדר הכלובל והכבלות המצוויות בו. ללא תנאים אלו, לא ניתן יהיה לומר כי החסדר הינו לטובה הציבור וכי הוא עומד מבחנים שקבע בית דין נכבד זה לאישור הסדרדים כובלניים.

.173. כמו כן תבקש שידורי קשת כי בית הדין הנכבד יפסיק לטובתה את הוצאותיה בהליך זה, לרבות שכ"ט עורך דין.

רונן גזית, רוטנברג ושות'  
ב"כ קשת  
ברוך סיטי, עוזי'

אמיר ונג, עוזי'

תל אביב, היום, 8 בדצמבר 2013